

USER MANUAL
BENUTZERHANDBUCH
UŽIVATELSKÝ MANUÁL
POUŽÍVATEĽSKÝ MANUÁL
HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ



EN WEATHER STATION WITH WIRELESS SENSOR
DE FUNK-WETTERSTATION MIT AUSSENSOR
CZ METEOSTANICE S BEZDRÁTOVÝM SENZOREM
SK METEOROLOGICKÁ STANICA S BEZDRÔTOVÝM SENZOROM
HU METEOROLÓGIAI ÁLLOMÁS VEZETÉK NÉLKÜLI ÉRZÉKELŐVEL

EWS-1010-BK

eldonex®

THANK YOU FOR BUYING AN ELDONEX PRODUCT.

Do you want to be the first to know about other news of Eldonex? Follow us on social media.



#eldonex

- Before putting this product into operation please read through the User's Manual carefully, even if you are already familiar with the use of similar products. Use the product only as described in this User's Manual.
- Keep this User's Manual for future reference. It is an integral part of the product and may contain important instructions for commissioning this product, its operation and cleaning.
- Make sure that all other people handling this product are familiar with this Manual. If you hand the product over to other people, make sure that they read this User's Manual, which shall be given to them together with the product.

We recommend keeping the original packaging of the product, proof of purchase and the warranty card, if supplied, at least for the warranty period. In case of transport, we recommend packing the product in the original packaging, in which it has been delivered in, as it protects it best against damage during transport. Scan this QR code to get the latest version of the User's Manual. In your smartphone, open the QR code reader application and point the smartphone at this code – the page for downloading the latest version of the User's Manual will open:



You can also find the latest version of the User's Manual on our website www.eldonex.com.
The text and technical specifications are subject to change.

1 Important Safety Warnings and Instructions

Read carefully and keep for future reference:

- This appliance is intended for use by children 8 years old and older and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, provided that they are under supervision or have been given instructions concerning use of the appliance in a safe manner and they understand the potential hazards.
- Children must not play with the appliance.
- Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Unpack the product carefully and be careful not to throw away any part of the packaging material until you find all the parts of the product.
- Remove all packaging and marketing materials from the product before first use.
- Take extra care if the product is to be used near children. Always place the product out of their reach. Children should be supervised to ensure that they do not play with the product.
- Do not allow the product to be used as a toy.
- Always install the product on a flat, dry and stable surface.
- Do not use the product other than as described in this User Manual.
- The product is intended for indoor use; do not use it outdoors.
- Never use accessories that are not supplied with this product or are not intended for this product.
- You should not repair or modify the product yourself under any circumstances! Entrust all repairs and adjustments to this product to a professional company / service company. Interference with the product during the warranty period exposes you to the risk of losing warranty claims.
- Use and store the product away from explosive gases, combustible, flammable and volatile substances (solvents, varnishes, adhesives, etc.).
- Do not expose the product to extreme temperatures, direct sunlight, excessive humidity or excessive dust.
- Do not place the product near heaters, open fire or other appliances or devices that are sources of heat.
- Do not use the product for purposes other than those for which it is intended.
- Do not spray the product with water or any other liquid.
- Do not shake the product and make sure that it does not fall to the ground.
- Never place the product on an inclined surface.
- The manufacturer shall not be liable for damages caused by incorrect use of the appliance and its accessories.
- If you do not use the product for an extended period of time, remove the batteries from the product, otherwise they may leak into the battery compartment and irreparably damage the product.
- Keep the batteries out of reach of children. They can pose a danger in their presence. If a child swallows a battery, seek medical attention immediately.
- Do not use the product to store objects and ensure that no other objects are placed on the product when storing it.

EN
3

2 Packaging Contents

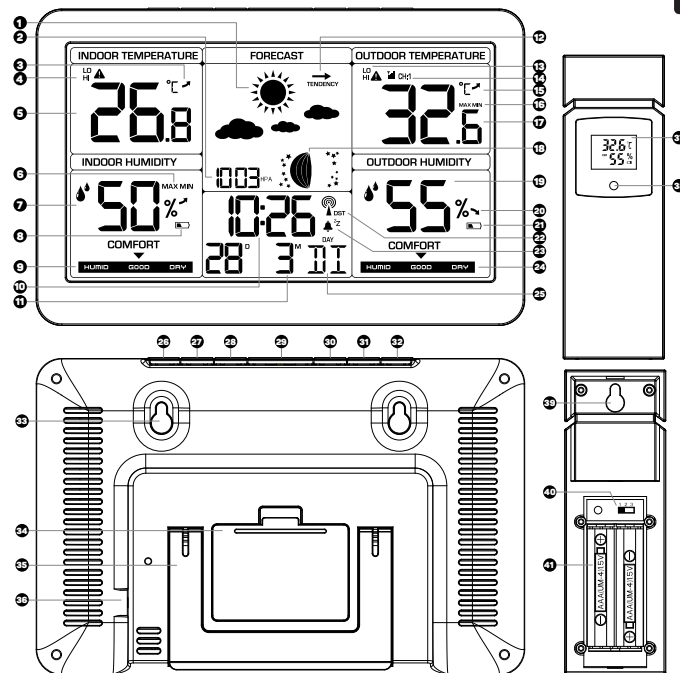
- Weather station
- Outdoor wireless sensor
- AAA batteries (5 pcs)
- User manual
- AC adapter

3 Technical Specifications

- Large LCD colour display
- Radio controlled alarm clock
- Indoor & outdoor temperature
- Indoor & outdoor humidity monitor
- Barometric pressure
- Weather forecast
- Moon phase
- Up to 3 outdoor sensors can be displayed
- One wireless outdoor sensor included
- Station power supply: AC adapter or 3 x AAA battery (included in the package)
- Sensor power supply: 2 x AAA battery (included in the package)
- Rated Power: 5 W

EN
4

4 Description of Each Part



- 1 Weather forecast
- 2 Barometer
- 3 Indoor temperature trend
- 4 Indoor temperature alert
- 5 Indoor temperature
- 6 Indoor humidity MAX/MIN records
- 7 Indoor humidity
- 8 Display low battery indicator
- 9 Indoor comfort indicator
- 10 Time display
- 11 Calendar display
- 12 Barometer trend
- 13 Outdoor temperature alert
- 14 Outdoor sensor signal strength and channel
- 15 Outdoor temperature trend
- 16 Outdoor temperature MAX/MIN records
- 17 Outdoor temperature
- 18 Moon phase
- 19 Outdoor humidity
- 20 Outdoor humidity trend
- 21 Sensor low battery indicator

- 22 RCC signal
- 23 Alarm and snooze icon
- 24 Outdoor comfort indicator
- 25 Week display
- 26 MODE button
- 27 UP button
- 28 DOWN button
- 29 SNZ/LIGHT button
- 30 ALERT button
- 31 CHANNEL button
- 32 ALARM button
- 33 Wall mount hole
- 34 Battery Compartment 3xAAA
- 35 Stand
- 36 External power supply socket
- 37 Display
- 38 Wireless signal indicator (Flashes when data is being sent to the display unit)
- 39 Integrated hang hole
- 40 Channel selector, select external sensor channel
- 41 Compartment 2xAAA batteries

5 Installation

Main unit battery installation:

1. Open the battery cover on the back of the main unit.
2. Insert 3 x AAA battery into the main unit. Make sure that the battery is inserted in the right direction according to the marked polarity.
3. Close the battery cover.
4. The main unit will turn on automatically.

Outdoor sensor battery installation:

1. Open the battery cover on the back of the outdoor sensor.
2. Insert 2 x AAA battery into the outdoor sensor. Make sure that the battery is inserted in the right direction according to the marked polarity.
3. Close the battery cover.
4. The outdoor sensor will turn on automatically.

Low Battery Indicator:

If the low battery indicator is displayed on the LCD for either the outdoor sensor or the display unit, immediately change the batteries to prevent disruptions in communications of the devices.

Default settings of the main unit

1. Default time: 0:00 (Time form: 24H)
2. Default date: 1/1 (Year: 2019, date form: D/M)
3. Default week: DI (Language: GE, 7 languages can be selected)
4. Weather forecast: Partly Sunny
5. Default temperature: °C
6. Barometer unit: hpa
7. Default alarm: 00:00, default snooze time: 5min.

Setting the outdoor sensor:

Setting the channel connection between the main unit and outdoor sensor:

- To change the channel on the display unit between 1, 2, 3 & 1-3 sequential display, press the "CH" button. The channel setting will display on the above of the outdoor temperature.
- To change the channel option on the outdoor sensor open the battery compartment cover on the back of sensor. Choose channel with switch, between 1, 2 and 3.
- Always make sure the channel chosen on the main unit matches the channel option chosen on the outdoor sensor.

Backlight:

- When the main unit is powered by batteries only - Backlight will be off to preserve the batteries lifetime. Press the SNZ/LIGHT button to turn the backlight on for 10 seconds.
- When the main unit is powered by the adapter - Backlight will always remain on. Press the SNZ/LIGHT button to adjust the brightness of the back light: HI → LO → OFF.

Note: When weather station is receiving RCC signal, the display will be dark. If the unit has got the RCC signal successfully or the RCC signal is not received automatically after 7 minutes, the display will light up again.

6 Buttons functions

MODE button:

- Press this buttons to check the year.
- In normal mode, press and hold this button to enter the time setting.

UP button:

- Press to increase the setting value during setting.
- Press and hold 3 seconds button for fast adjust during setting mode.
- In normal mode, press this button to switch °C or °F.

DOWN button:

- Press to decrease the setting value during setting.
- Press and hold 3 seconds button for fast adjust during setting mode.
- In normal mode, Press and hold DOWN button for approx. 3 seconds to search for an RCC signal update.
- In normal mode, press DOWN button to check Max and Min temperature and humidity memory. Press again and hold DOWN button for approx. 3 seconds to clear the memory.

SNZ/LIGHT button:

- Press this button to open backlight for 10 seconds (without adapter).
- Press to activate the snooze function when alarming.
- Press this button to adjust the backlight: HI → LO → OFF (with adapter).

ALERT buttons:

- In normal mode, press this button to enter the alert mode.
- In alert mode, press and hold this button to enter the alert setting mode.

CH button:

- Press this button to select the channel.
- In normal display mode, press and hold to search RF.

ALARM buttons:

- In normal mode, press this button to enter the alarm mode.
- In alarm mode, press and hold this button to enter the alarm setting mode.

7 Time setting

Automatic time setting:

After successful transmission of the indoor and outdoor temperatures between the outdoor sensor and main unit. The main unit will automatically starts searching for a DCF signal. The DCF radio symbol  flashes during the search process. This will take approximately 3 to 8 minutes.

If the radio signal is received correctly, the date and time will be set automatically and the radio control signal icon turns on.

If the clock fails to receive the time signal, go ahead with the following steps:

1. Press and hold the DOWN button for approx. 3 seconds to re-initialize radio signal reception.
2. If the device still not receiving the signal, the time must be set manually.

Automatic time setting troubleshooting:

- If DCF radio signal is not received within the first few minutes of the initial setup procedure, the search is terminated. The radio symbol disappears.
- In the event of reception problems, we recommend leaving the clock standing overnight since the interference signals are generally fewer in number at this time.
- Meanwhile, you can carry out a manual search for the DCF radio signal at a different location or set the date and time manually.
- The clock automatically continues to search for the DCF radio signal daily (01:00, 02:00, 03:00, 04:00 and 05:00). Once the signal is received successfully, the manually set time and date are overwritten.

Manually time, date & units setting:

- In normal mode, press and hold MODE button for approx. 3 seconds, the time zone start to flash, use "UP" or "DOWN" buttons set the correct time zone.
- Press "MODE" button to confirm your setting, the 12/24 hour mode starts to flash, use "UP" and "DOWN" buttons to set the correct 12/24 hour mode.
- Press "MODE" button to confirm your setting, the hour display starts to flash, use "UP" or "DOWN" buttons to set the correct hour.
- Press "MODE" button to confirm your setting, the minute display starts to flash, use "UP" or "DOWN" buttons to set the correct minute.
- Press "MODE" button to confirm your setting, the year display starts to flash, use "UP" or "DOWN" buttons to set the correct year.

- Press "MODE" button to confirm your setting, the Month and Date icon display starts to flash, use "UP" or "DOWN" buttons to set the date display on Month/Day or Day/Month.
- Press "MODE" button to confirm your setting, the month display starts to flash, use "UP" or "DOWN" buttons to set the correct month.
- Press "MODE" button to confirm your setting, the date display starts to flash, use "UP" or "DOWN" buttons to set the correct day.
- Press "MODE" button to confirm your setting, the language start to flash, use "UP" or "DOWN" buttons to set the correct language. The language order is: GE, FR, ES, IT, NE, DA, EN.
- Press "MODE" button to confirm your setting, the barometer unit starts to flash, use "UP" or "DOWN" buttons to switch HPA or inHg.
- Press "MODE" button to confirm your setting and to end the setting procedures, enter the normal mode.



NOTE:

You will automatically exit settings mode if no buttons are pressed for 10 seconds.

Alarm clock setting:

1. In normal mode, press ALARM button to enter alarm mode, then press and hold ALARM button for approx. 3 seconds, to set the Alarm. The alarm hour starts to flash on the display where the clock time is usually shown.
2. To adjust the alarm hour, press the "UP" or "DOWN" buttons (press and hold to fast adjust). When alarm hour is set to your satisfaction, press the ALARM button to proceed to the alarm minute preference. Press the "UP" or "DOWN" buttons (press and hold to fast adjust), after the setting, press the ALARM button again to exit alarm settings.



NOTE:

You will automatically exit settings mode if no buttons are pressed for 10 seconds.

Turn the alarm ON or OFF

- In normal mode, press the ALARM button to enter the alarm mode, press again ALARM button to turn on the alarm, the  symbol will display. To turn off the alarm, press the ALARM button once more, when the alarm is set to OFF, the  symbol should not display.
- When the alarm is in operation it will begin beeping with one short beep and continue with many short beeps if the alarm rings longer than 10 seconds. You can snooze the alarm for 5 minutes by pressing the SNZ/LIGHT button.

8 Temperature settings

Indoor / outdoor temperature and humidity specifications

- Indoor temperature range 0°C ~ 50°C (32°F ~ 122°F)
- Outdoor temperature range -40°C ~ 70°C (-40°F ~ 158°F)
- Temperature resolution: 0.1°C
- Indoor and Outdoor humidity range: 10%-99%
- Humidity resolution: 1 %RH
- When alarm ringing, temperature and humidity test will be stopped.

Accuracy

- Temperature accuracy:
 - -40°C ~ -20°C: ± 4°C
 - -20°C ~ 0°C: ± 2°C
 - 0°C ~ +50°C: ±1°C
- Humidity accuracy:
 - +/- 5 % RH (@25°C, 35%RH ~ 75%RH)
 - +/- 10 % RH (@25°C, 10%RH ~ 34%RH, 76%RH ~ 99%RH)



NOTE:

When the temperature in 50°C ~ 70°C range, the temperature is only for reference. When the temperature is in 3°C ~ -1°C range, the snowflake  ! indicator starts to flash.

Comfort Display:

Humidity range	Comfort icon
H<40%	DRY
40%<=H<=75%	GOOD
H>75%	HUMID

Setting the Temperature Units:

To switch the temperature measurement between Celsius and Fahrenheit, in normal mode, press the "UP" button.

Checking the MAX/MIN temperature and humidity

- Press the "DOWN" button to check MAX/MIN temperature and humidity.
- Press and hold the "DOWN" button to clear the record of MAX/MIN temperature and humidity.

Temperature alert set

- Press the ALERT button to enter alert mode. Press and hold ALERT button for approx. 3 seconds to enter the alert setting mode.
- In alert setting mode, press UP or DOWN button to change the value, the value will increase or decrease 1°C each time.
- Press "ALERT" to confirm temperature and continue to another temperature. You can set up following temperatures: outdoor temperature upper limit → outdoor temperature lower limit → indoor temperature upper limit → indoor temperature lower limit.

Turn the alarm ON or OFF

- In normal mode, press ALERT button to enter alert mode, press UP or DOWN button to turn on the alert, the "▲" symbol will display.
- Press the UP or DOWN button again to turn off the alert. When the alert is set to OFF, the "▲" symbol should not display.



NOTE:

You will automatically exit settings mode if no buttons are pressed for 10 seconds.

Temperature set

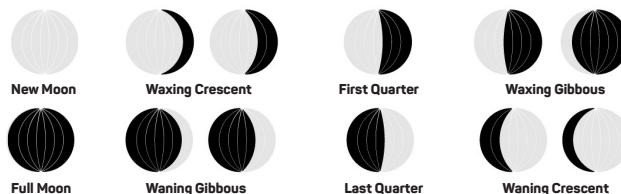
When alerted, the alert icon will flash and main unit will start beeping every minute until the temperature will meet the set up limit.

To switch off the alert you have two options:

- When the temperature exits alert range (temperature higher or lower than set limit)
- Enter the alert mode and turn OFF the alert by pressing UP or DOWN button

9 Moon phases

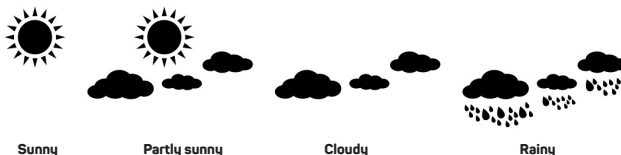
This weather station is able to display the moon phases for the northern hemisphere. Here the moon grows from the right. This is because the sunlit side of the moon in the northern hemisphere moves from right to left.



10 Weather Forecast

The unit predicts weather condition of the next 12-24 hours based on the change of atmospheric pressure. The weather forecast is based on atmospheric pressure change and is about 70-75% correct.

The following are icons that will show:



NOTE:

After setting up, weather forecast readings should be disregarded for the next 24 hours. This will allow sufficient time for the weather station to collect data and therefore result in a more accurate forecast. Common to weather forecasting, absolute accuracy cannot be guaranteed. The weather forecasting feature is estimated to have an accuracy level of about 75% due to the varying areas the weather station has been designed for use in.

11 Placement of the devices

EN
13

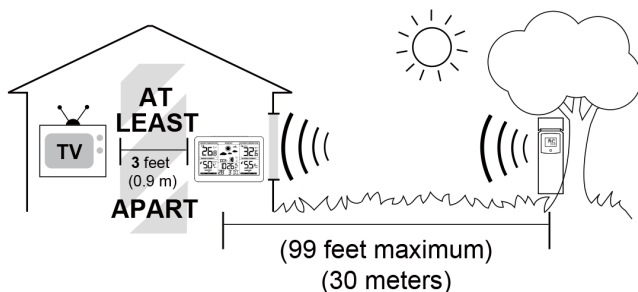
Proper placement of both the display unit and the outdoor sensor are critical to the accuracy and performance of this product.

Main unit placement

Place the display unit in a dry area free of dirt and dust. Display unit stands up right for table top/countertop use.

Important Placement Guidelines:

- To ensure accurate temperature measurement, place units out of direct sunlight and away from any heat sources or vents.
- Display unit and outdoor sensor must be within 30m of each other.
- To maximize wireless range, place units away from large metallic items, thick walls, metal surfaces, or other objects that may limit wireless communication.
- To prevent wireless interference, place both units at least 1 meter away from electronic devices (TV, computer, microwave, radio, etc.)



Outdoor sensor placement

- The sensor must be placed outside to observe outdoor conditions. It is water resistant and designed for general outdoor use, however, to prevent damage place the sensor in an area which is protected from the direct weather elements and direct sunshine. The best location is 1 to 2 meters above the ground with permanent shade and plenty of fresh air to circulate around the sensor.

- Display unit and outdoor sensor must be within 30 meters of each other.
- In order to maximize the wireless range, place units away from large metallic items, thick walls, metal surfaces or other objects that may limit wireless communications.
- To prevent wireless interference, place both units at least 1 meter away from electronic devices (EX: TV, computer, microwave etc.)

Outdoor sensor placement

- Once the main unit has been set up and the channel synchronized with the outdoor sensor, the main unit will begin the registration process. It can take up to 3 minutes to complete the registration, where the display unit will search for an RF (Radio Frequency) signal from the outdoor sensor. The outdoor sensor signal strength will show the connection strength to the outdoor sensor. If there are no bars or if bars are not showing at its maximum strength (4 bars) try placing the outdoor sensor or display unit elsewhere for better connection.
- If the RF Signal was lost and not reconnected, the outdoor temperature and humidity level will begin to flash after 1 hour of lost connection. If no connection was found after 2 hours only a dotted line ' - - - ' will be displayed in place of the temperature and humidity level.
- To manually restart the RF registration, press and hold the "CH" button for 3 seconds. The display unit will now search for the RF signal for the next 3 minutes.

EN
14

12 Notices

INSTRUCTIONS AND INFORMATION REGARDING THE DISPOSAL OF USED PACKAGING MATERIALS

Packaging materials and old appliances shall preferably be recycled. The packaging materials of this product can be disposed of as sorted waste. The same applies to the plastic bags made of polyethylene (PE) and other materials – please hand them over for recycling.



DISPOSAL OF WASTE ELECTRICAL & ELECTRONIC EQUIPMENT

In accordance with the European Directive 2012/19/EU on waste electrical and electronic equipment (WEEE), this appliance is labeled with this symbol on the product or its packaging to indicate that this product shall not be treated as household waste. It must be disposed of at a collection site for recycling of waste electrical and electronic equipment. The proper disposal of this product helps to prevent adverse impacts on the environment and human health, which could otherwise result from improper waste disposal. The disposal shall be carried out in accordance with waste management regulations. For more detailed information about the recycling of this product, contact the local authorities, household waste disposal services or the shop where you have bought the product. For proper disposal, renewal and recycling, hand the products over to the designated collection sites. Alternatively, in some EU or other European countries, you can return the products to your local dealer when buying an equivalent new product. The proper disposal of this product helps to preserve valuable natural resources and prevent potential adverse impacts on the environment and human health, which could result from improper waste disposal. For details, contact your local authorities or the nearest collection facility. In case of improper disposal of this type of waste, fines may be imposed in accordance with national legislation.

For business entities in the EU countries

If you want to dispose of electrical and/or electronic equipment, please contact your dealer or supplier for the necessary information.

Disposal in other countries outside the European Union

This symbol is valid in the European Union. If you want to dispose of this product, contact your local authorities or your dealer for the necessary information about the proper way of disposal.

In accordance with the law, we provide the take-back, processing and free environmentally friendly disposal of electrical and electronic equipment through the collective system of REMA System, a.s. The main purpose is to protect the environment by ensuring the efficient recycling of waste electrical and electronic equipment.

For the current list of collection sites, see the web www.rema.cloud



This product meets all the basic requirements of the applicable EU directives. It is CE marked. This mark indicates the conformity of the product's technical characteristics with the applicable technical regulations.

The EU Declaration of Conformity is available at www.eldonex.com

WIR DANKEN IHNEN FÜR DEN KAUF EINES PRODUKTS VON ELDONEX.

Wollen Sie als Erste mehr über die Neuheiten von Eldonex erfahren?
Folgen Sie uns in den sozialen Medien.



#eldonex

- Vor der Inbetriebnahme dieses Produktes lesen Sie bitte aufmerksam die gesamte Benutzeranleitung, auch dann, wenn Sie bereits die Verwendung von Produkten ähnlichen Typs kennen. Verwenden Sie das Produkt nur so, wie in dieser Benutzeranleitung beschrieben.
- Bewahren Sie diese Benutzeranleitung für den künftigen Bedarf auf. Sie ist integrierter Bestandteil des Produktes und kann wichtige Hinweise zur Inbetriebnahme des Produktes, zu seiner Bedienung und Reinigung enthalten.
- Stellen Sie sicher, dass auch sonstige Personen, die mit dem Produkt umgehen, mit dieser Anleitung bekanntgemacht werden. Sofern Sie das Produkt anderen Personen übergeben, achten Sie darauf, dass sie diese Benutzeranleitung gelesen haben, und übergeben Sie sie gemeinsam mit dem Produkt.

Wir empfehlen, die Originalverpackung des Produktes, den Kaufbeleg und ggf. den Garantieschein zumindest für die Dauer der Garantie aufzubewahren. Im Falle des Transports empfehlen wir, das Produkt in jener Originalverpackung zu verpacken, in welcher es geliefert wurde und welche am besten gegen eine Beschädigung beim Transport schützt. Die neueste Version dieser Benutzeranleitung erhalten Sie durch das Scannen dieses QR-Codes. Öffnen Sie im Smartphone die App mit dem QR-Code-Leser und richten Sie es auf diesen Code (es wird jene Website geöffnet, auf welcher Sie die neueste Version dieser Benutzeranleitung herunterladen können)



Die neueste Version dieser Benutzeranleitung finden Sie auch auf der Website www.eldonex.com. Änderungen des Textes und der technischen Spezifikation vorbehalten.

1 Wichtige Sicherheitshinweise und Anweisungen

Aufmerksam lesen und für künftigen Gebrauch aufbewahren:

- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber und von Personen mit reduzierten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und/oder Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Geräts unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht durch Kinder durchgeführt werden, es sei denn, sie werden beaufsichtigt.
- Packen Sie das Gerät sorgfältig aus und achten Sie darauf, dass Sie keinen Bestandteil des Verpackungsmaterials entsorgen, bevor Sie alle Produktkomponenten gefunden haben.
- Entfernen Sie vor dem ersten Gebrauch die sämtliche Verpackung und das komplette Marketingmaterial vom Produkt.
- Wird das Gerät in der Nähe von Kindern benutzt, widmen Sie dem Betrieb eine erhöhte Aufmerksamkeit. Platzieren Sie das Gerät immer außer der Reichweite von Kindern. Die Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass Sie mit dem Gerät nicht spielen.
- Lassen Sie nicht zu, dass das Gerät als Spielzeug benutzt wird.
- Installieren Sie das Gerät immer auf eine ebene, trockene und stabile Oberfläche.
- Benutzen Sie das Gerät nicht anders, als in diesem Benutzerhandbuch beschrieben ist.
- Benutzen Sie kein Zubehör, das nicht im Lieferumfang dieses Geräts enthalten war oder nicht für dieses Gerät bestimmt ist.
- Das Gerät ist zum Gebrauch in Innenräumen vorgesehen. Benutzen Sie das Gerät nicht im Freien.
- Reparieren Sie das Gerät auf keinen Fall selbst und führen Sie am Gerät auch keine Anpassungen! Überlassen Sie die sämtlichen Reparaturen und Einstellungen am Gerät einem Fachunternehmen/ Werkstatt-Service. Eingriffe in das Gerät während der Garantiezeit können zum Verlust der Gewährleistung führen.
- Das Gerät ist außer Reichweite von explosiven Gasen, entzündbaren, brennbaren und flüchtigen Stoffen (Lösungsmittel, Lacke, Klebstoffe etc.) zu benutzen und lagern.
- Setzen Sie das Gerät extremen Temperaturen, direkter Sonneneinstrahlung und zu hoher Feuchtigkeit nicht aus. Platzieren Sie das Gerät nicht in Räumlichkeiten mit zu intensiver Staubbildung.
- Platzieren Sie das Gerät nicht in die Nähe von Heizkörpern, offener Flamme und anderen Geräten oder Anlagen, die als Wärmequelle anzusehen sind.
- Benutzen Sie das Gerät nicht zu anderen als bestimmungsgemäßen Zwecken.
- Vermeiden Sie das Bespritzen des Geräts mit Wasser oder sonstigen Flüssigkeiten.
- Schütteln Sie mit dem Gerät nicht und achten Sie darauf, dass es nicht auf den Boden fällt.
- Legen Sie das Gerät nie auf eine geneigte Oberfläche.
- Der Hersteller ist für keine Schäden verantwortlich, die durch eine unsachgemäße Benutzung des Geräts und dessen Zubehörteile verursacht werden.
- Sollten Sie das Produkt über eine längere Zeit nicht benutzen, entfernen Sie die Batterien. Anderenfalls könnten diese im Batteriefach auslaufen und das Gerät dauerhaft beschädigen.
- Bewahren Sie die Batterien außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Die Batterien können eine Gefahr für Kinder darstellen. Sollte ein Kind eine Batterie verschlucken, suchen Sie sofort ärztliche Hilfe auf.

2 Verpackungsinhalt

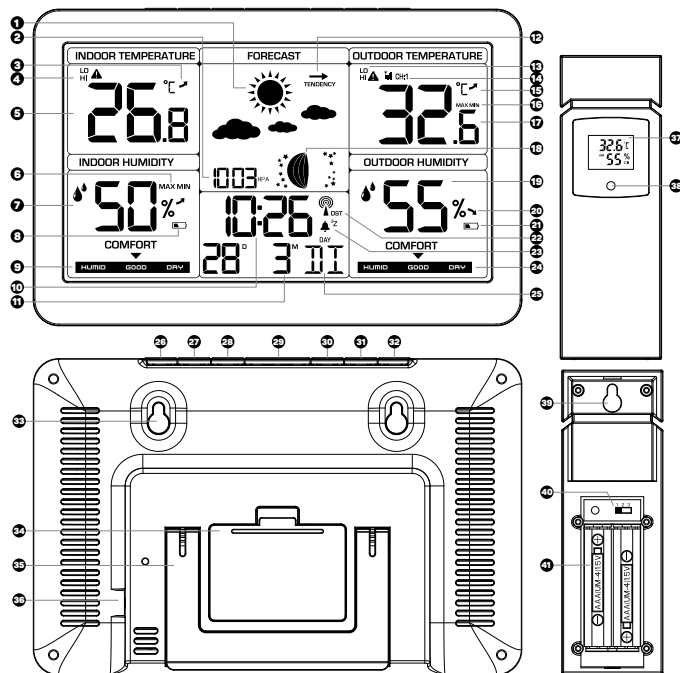
- Wetterstation
- Funk-Außensensor
- AAA-Batterien (5 Stück)
- Benutzerhandbuch
- Netzadapter

3 Technische Daten

- Großes LCD-Farbdisplay
- Funkgesteuerter Wecker
- Innen- und Außentemperatur
- Luftfeuchtigkeitsüberwachung für Innen und Außen
- Barometrischer Druck
- Wettervorhersage
- Mondphase
- Es können bis zu 3 Außensensoren angezeigt werden
- Inklusive eines Funk-Außensensors
- Stromversorgung der Station: Netzadapter oder 3 × AAA-Batterie (in der Verpackung enthalten)
- Stromversorgung für den Sensor: 2 × AAA-Batterie (in der Verpackung enthalten)
- Nennleistung: 5 W

4 Beschreibung der einzelnen Teile

DE
4



- 1 Wettervorhersage
- 2 Barometer
- 3 Raumtemperaturtrend
- 4 Raumtemperaturmelder
- 5 Raumtemperatur
- 6 Aufzeichnungen der Raumluftfeuchtigkeit MAX/MIN
- 7 Luftfeuchtigkeit in Innenräumen
- 8 Anzeige für schwache Batterie
- 9 Raumkomfortanzeige
- 10 Uhrzeitanzeige
- 11 Kalenderanzeige
- 12 Barometer-Trend
- 13 Außentemperaturmelder
- 14 Signalstärke und Kanal des Außensensors
- 15 Außentemperaturtrend
- 16 Aufzeichnungen der Außentemperatur MAX/MIN
- 17 Außentemperatur
- 18 Mondphase
- 19 Außenluftfeuchtigkeit
- 20 Außenluftfeuchtigkeitstrend
- 21 Anzeige für schwache Batterie im Sensor
- 22 RCC-Signal
- 23 Symbol für Wecker und Schlummerfunktion
- 24 Komfortanzeige für den Außenbereich
- 25 Wochenanzeige
- 26 MODE-Taste
- 27 UP-Taste
- 28 DOWN-Taste
- 29 SNZ/LIGHT-Taste
- 30 ALERT-Taste
- 31 CHANNEL-Taste
- 32 ALARM-Taste
- 33 Loch für Wandmontage
- 34 Batteriefach 3 x AAA
- 35 Ständer
- 36 Externe Stromversorgungsbuchse
- 37 Anzeige
- 38 Funksignalanzeige (blinkt, wenn Daten an die Anzeigeeinheit gesendet werden)
- 39 Integrierter Aufhänger
- 40 Kanalwahlschalter, Auswahl des Außensensorkanals
- 41 Fach für 2 x AAA-Batterien

DE
5

5 Einbau

DE
6

Einbau der Batterie der Haupteinheit:

1. Öffnen Sie den Batteriefachdeckel auf der Rückseite des Hauptgeräts.
2. Legen Sie 3 × AAA-Batterien in das Hauptgerät ein. Achten Sie darauf, dass die Batterie in der richtigen Richtung entsprechend der markierten Polarität eingelegt sind.
3. Schließen Sie den Batteriefachdeckel.
4. Das Hauptgerät schaltet sich automatisch ein.

Einbau der Batterie des Außensensors:

1. Öffnen Sie die Batterieabdeckung auf der Rückseite des Außensensors.
2. Legen Sie 2 × AAA-Batterien in den Außensensor ein. Achten Sie darauf, dass die Batterie in der richtigen Richtung entsprechend der markierten Polarität eingelegt sind.
3. Schließen Sie den Batteriefachdeckel.
4. Der Außensensor schaltet sich automatisch ein.

Anzeige für schwache Batterie:

Wenn die Anzeige für schwache Batterien auf dem LCD-Display des Außensensors oder der Anzeigeeinheit erscheint, müssen die Batterien sofort ausgetauscht werden, um eine Unterbrechung der Kommunikation zwischen den Geräten zu vermeiden.

Standardeinstellungen des Hauptgeräts

1. Standardzeit: 00:00 (Zeitform: 24 Std.)
2. Standarddatum: 1/1 (Jahr: 2019, Datumsformat: D/M)
3. Standardwoche: DI (Sprache: DE, es können 7 Sprachen ausgewählt werden)
4. Wettervorhersage: Teilweise sonnig
5. Standardtemperatur: °C
6. Einheit des Barometers: hPa
7. Standarddeckzeit: 00:00, Standard-Schlummerzeit: 5 min.

Einstellung des Außensensors:

Einstellung der Kanalverbindung zwischen dem Hauptgerät und dem Außensensor:

- Drücken Sie die Taste „CH“, um den Kanal auf der Anzeigeeinheit zwischen 1, 2, 3 und 1-3 sequenzieller Anzeige zu wechseln. Die Kanaleinstellung wird oberhalb der Außentemperatur angezeigt.
- Um die Kanalooption am Außensensor zu ändern, öffnen Sie die Abdeckung des Batteriefachs auf der Rückseite des Sensors. Wählen Sie den Kanal mit dem Schalter zwischen 1, 2 und 3.
- Achten Sie immer darauf, dass der am Hauptgerät gewählte Kanal mit der am Außensensor gewählten Kanalooption übereinstimmt.

Hintergrundbeleuchtung:

- Wenn das Hauptgerät nur mit Batterien betrieben wird, ist die Hintergrundbeleuchtung ausgeschaltet, um die Lebensdauer der Batterien zu verlängern. Drücken Sie die Taste SNZ/LIGHT, um die Hintergrundbeleuchtung für 10 Sekunden einzuschalten.
- Wenn das Hauptgerät über den Adapter mit Strom versorgt wird, bleibt die Hintergrundbeleuchtung immer eingeschaltet. Drücken Sie die Taste SNZ/LIGHT, um die Helligkeit der Hintergrundbeleuchtung einzustellen: HI → LO → OFF.

Anmerkung: Wenn die Wetterstation ein RCC-Signal empfängt, ist das Display dunkel. Wenn das Gerät das RCC-Signal erfolgreich empfangen hat oder das RCC-Signal nach 7 Minuten nicht automatisch empfangen wird, leuchtet die Anzeige wieder auf.

6 Tastenfunktionen

MODE-Taste:

- Drücken Sie diese Tasten, um das Jahr zu sehen.
- Halten Sie diese Taste im Normalmodus gedrückt, um die Zeiteinstellung aufzurufen.

Taste UP:

- Drücken Sie diese Taste, um den Einstellwert während der Einstellung zu erhöhen.
- Halten Sie die Taste 3 Sekunden lang gedrückt, um eine schnelle Einstellung im Einstellmodus vorzunehmen.
- Im normalen Modus drücken Sie diese Taste, um zwischen °C und °F umzuschalten.

Taste DOWN:

- Drücken Sie diese Taste, um den Einstellwert während der Einstellung zu verringern.
- Halten Sie die Taste 3 Sekunden lang gedrückt, um eine schnelle Einstellung im Einstellmodus vorzunehmen.
- Im Normalmodus halten Sie die Taste DOWN ca. 3 Sekunden lang gedrückt, um nach einer Aktualisierung des RCC-Signals zu suchen.
- Drücken Sie im Normalmodus die DOWN-Taste, um den Speicher für die maximale und minimale Temperatur und Luftfeuchtigkeit einzusehen. Drücken Sie die DOWN-Taste erneut und halten Sie sie ca. 3 Sekunden lang gedrückt, um den Speicher zu löschen.

SNZ/LIGHT-Taste:

- Drücken Sie diese Taste, um die Hintergrundbeleuchtung für 10 Sekunden zu aktivieren (ohne Adapter).
- Drücken Sie diese Taste, um die Schlummerfunktion beim Wecken zu aktivieren.
- Drücken Sie diese Taste, um die Hintergrundbeleuchtung einzustellen: HI → LO → OFF (mit Adapter).

ALERT-Tasten:

- Drücken Sie diese Taste im Normalmodus, um den Alarmmodus zu aktivieren.
- Halten Sie diese Taste im Alarmmodus gedrückt, um den Alarmeinstellungsmodus aufzurufen.

Taste CH:

- Drücken Sie diese Taste, um den Kanal zu wählen.
- Im normalen Anzeigemodus halten Sie die Taste gedrückt, um HF zu suchen.

DE
7

7 Zeiteinstellung

Automatische Zeiteinstellung:

ANach erfolgreicher Übertragung der Innen- und Außentemperaturen zwischen dem Außensensor und dem Hauptgerät. Das Hauptgerät beginnt automatisch mit der Suche nach einem RCC-Signal. Während des Suchvorgangs blinkt das -Funksymbol. Dies dauert etwa 3 bis 8 Minuten.

Wenn das Funksignal korrekt empfangen wird, werden Datum und Uhrzeit automatisch eingestellt und das Symbol für das Funkkontrollsignal leuchtet auf.

Wenn die Uhr das Zeitsignal nicht empfängt, fahren Sie mit den folgenden Schritten fort:

1. Halten Sie die DOWN-Taste ca. 3 Sekunden lang gedrückt, um den Empfang des Funksignals neu zu initialisieren.
2. Wenn das Gerät das Signal immer noch nicht empfängt, muss die Uhrzeit manuell eingestellt werden.

Fehlerbehebung bei der automatischen Zeiteinstellung:

- Wenn innerhalb der ersten Minuten der Ersteinrichtung kein RCC-Funksignal empfangen wird, wird die Suche abgebrochen. Das Funksymbol verschwindet.
- Bei Empfangsproblemen empfiehlt es sich, die Uhr über Nacht an derselben Stelle aufrecht stehen zu lassen, da die Störsignale in dieser Zeit in der Regel weniger stark sind.
- In der Zwischenzeit können Sie eine manuelle Suche nach dem RCC-Funksignal an einem anderen Ort durchführen oder das Datum und die Uhrzeit manuell einstellen.
- Die Uhr sucht automatisch täglich weiter nach dem RCC-Funksignal (01:00, 02:00, 03:00, 04:00 und 05:00). Sobald das Signal erfolgreich empfangen wurde, werden die manuell eingestellte Uhrzeit und das Datum überschrieben.

Manuelle Einstellung von Uhrzeit, Datum und Einheiten:

- Drücken und halten Sie im Normalmodus die MODE-Taste für ca. 3 Sekunden, bis die Zeitzone zu blinken beginnt. Stellen Sie mit den Tasten „UP“ oder „DOWN“ die richtige Zeitzone ein.
- Drücken Sie die „MODE“-Taste, um Ihre Einstellung zu bestätigen. Der 12/24-Stunden-Modus beginnt zu blinken. Verwenden Sie die Tasten „UP“ und „DOWN“, um den richtigen 12/24-Stunden-Modus einzustellen.
- Drücken Sie die „MODE“-Taste, um Ihre Einstellung zu bestätigen. Die Stundenanzeige beginnt zu blinken. Verwenden Sie die Tasten „UP“ oder „DOWN“, um die richtige Stunde einzustellen.

- Drücken Sie die „MODE“-Taste, um Ihre Einstellung zu bestätigen. Die Minutenanzeige beginnt zu blinken. Verwenden Sie die Tasten „UP“ oder „DOWN“, um die richtige Minute einzustellen.
- Drücken Sie die „MODE“-Taste, um Ihre Einstellung zu bestätigen. Die Jahresanzeige beginnt zu blinken. Verwenden Sie die Tasten „UP“ oder „DOWN“, um das richtige Jahr einzustellen.
- Drücken Sie die „MODE“-Taste, um Ihre Einstellung zu bestätigen. Die Monats- und Datumssymbolanzeige beginnt zu blinken. Verwenden Sie die Tasten „UP“ oder „DOWN“, um die Datumsanzeige auf Monat/Tag oder Tag/Monat einzustellen.
- Drücken Sie die „MODE“-Taste, um Ihre Einstellung zu bestätigen. Die Monatsanzeige beginnt zu blinken. Verwenden Sie die Tasten „UP“ oder „DOWN“, um den richtigen Monat einzustellen.
- Drücken Sie die „MODE“-Taste, um Ihre Einstellung zu bestätigen. Die Datumsanzeige beginnt zu blinken. Verwenden Sie die Tasten „UP“ oder „DOWN“, um den richtigen Tag einzustellen.
- Drücken Sie die „MODE“-Taste, um Ihre Einstellung zu bestätigen. Die Sprache beginnt zu blinken. Verwenden Sie die Tasten „UP“ oder „DOWN“, um die richtige Sprache einzustellen. Die Reihenfolge der Sprachen ist: DE, FR, ES, IT, NL, DA, EN.
- Drücken Sie die „MODE“-Taste, um Ihre Einstellung zu bestätigen. Die Barometereinheit beginnt zu blinken. Verwenden Sie die Tasten „UP“ oder „DOWN“, um zwischen hPa und inHg zu wechseln.
- Drücken Sie die „MODE“-Taste, um Ihre Einstellung zu bestätigen und den Einstellungsvorgang zu beenden und in den Normalmodus zu wechseln.



HINWEIS:

Wenn 10 Sekunden lang keine Taste gedrückt wird, wird der Einstellungsmodus automatisch beendet.

Einstellung des Weckers:

1. Drücken Sie im Normalmodus die ALARM-Taste, um in den Alarmmodus zu gelangen. Halten Sie dann die ALARM-Taste ca. 3 Sekunden lang gedrückt, um den Alarm einzustellen. Die Alarmstunde beginnt auf dem Display zu blinken, auf dem normalerweise die Uhrzeit angezeigt wird.

2. Drücken Sie die Tasten „UP“ oder „DOWN“, um die Weckzeit einzustellen (für eine schnelle Einstellung gedrückt halten). Wenn die Weckzeit zu Ihrer Zufriedenheit eingestellt ist, drücken Sie die ALARM-Taste, um mit der Einstellung der Weckminuten fortzufahren. Drücken Sie die Tasten „UP“ oder „DOWN“ (zum schnellen Anpassen gedrückt halten). Drücken Sie nach der Einstellung erneut die ALARM-Taste, um die Alarmeinstellungen zu verlassen.



HINWEIS:

Wenn 10 Sekunden lang keine Taste gedrückt wird, wird der Einstellungsmodus automatisch beendet.

Schalten Sie den Alarm ON oder OFF

- Drücken Sie im normalen Modus die ALARM-Taste, um in den Alarmmodus zu gelangen, drücken Sie erneut die ALARM-Taste, um den Alarm einzuschalten, das Symbol  wird angezeigt. Um den Alarm auszuschalten, drücken Sie die ALARM-Taste noch einmal. Wenn der Alarm auf OFF gestellt ist, sollte das Symbol  nicht mehr angezeigt werden.

8 Temperatureinstellungen

Angaben zu Innen- und Außentemperatur und Luftfeuchtigkeit

- Innentemperaturbereich 0°C – 50 °C (32 °F – 122 °F)
- Außentemperaturbereich -40 °C – 70 °C (-40 °F – 158 °F)
- Auflösung der Temperatur: 0,1 °C
- Luftfeuchtigkeitsbereich innen und außen: 10 %-99 %
- Auflösung der Luftfeuchtigkeit: 1 %RH
- Wenn der Alarm ertönt, wird der Temperatur- und Feuchtigkeitstest abgebrochen.

Genauigkeit

- Temperaturgenauigkeit:
 - -40°C – -20°C: ± 4°C
 - -20°C – 0°C: ± 2°C
 - 0°C – +50°C: ±1°C
- Genauigkeit der Luftfeuchtigkeit:
 - +/- 5 % RH (@25°C, 35%RH – 75%RH)
 - +/- 10 % RH (@25°C, 10%RH – 34%RH, 76%RH – 99%RH)



Anmerkung

Wenn die Temperatur zwischen 50 °C und 70 °C liegt, ist die Temperatur nur ein Richtwert. Wenn die Temperatur im Bereich von 3 °C bis -1 °C liegt, beginnt die Schneeflockenanzeige ❄️! zu blinken.

Komfort-Anzeige:

Luftfeuchtigkeitsbereich	Komfort-Symbol
H<40%	DRY
40%<=H<=75%	GUT
H>75%	FEUCHT

Einstellung der Temperatureinheiten:

Drücken Sie im Normalmodus die Taste „UP“, um zwischen der Temperaturmessung in Celsius und Fahrenheit zu wechseln.

Kontrolle der MAX/MIN-Temperatur und Luftfeuchtigkeit

- Drücken Sie die „DOWN“-Taste, um die MAX/MIN-Temperatur und -Luftfeuchtigkeit zu sehen.
- Drücken und halten Sie die „DOWN“-Taste, um die Aufzeichnung der MAX/MIN-Temperatur und Luftfeuchtigkeit zu löschen.

Temperaturalarm einstellen

1. Drücken Sie die ALERT-Taste, um den Alarmmodus zu aktivieren. Halten Sie die ALERT-Taste ca. 3 Sekunden lang gedrückt, um in den Modus zum Einstellen des Alarms zu gelangen.
2. Im Alarmeinstellungsmodus drücken Sie die UP- oder DOWN-Taste, um den Wert zu ändern. Der Wert wird jedes Mal um 1 °C erhöht oder verringert.
3. Drücken Sie auf „ALERT“, um die Temperatur zu bestätigen und fahren Sie mit einer anderen Temperatur fort. Sie können die folgenden Temperaturen einstellen: Obergrenze der Außentemperatur → Untergrenze der Außentemperatur → Obergrenze der Innentemperatur → Untergrenze der Innentemperatur.

Schalten Sie den Alarm ON oder OFF

- Drücken Sie im normalen Modus die ALERT-Taste, um in den Alarmmodus zu gelangen, drücken Sie die UP- oder DOWN-Taste, um den Alarm zu aktivieren, das Symbol „⚠️“ wird angezeigt.
- Drücken Sie die Taste UP oder DOWN erneut, um den Alarm auszuschalten. Wenn der Alarm auf AUS gestellt ist, sollte das Symbol „⚠️“ nicht angezeigt werden.



HINWEIS:

Wenn 10 Sekunden lang keine Taste gedrückt wird, wird der Einstellungsmodus automatisch beendet.

Temperatur-Alarm

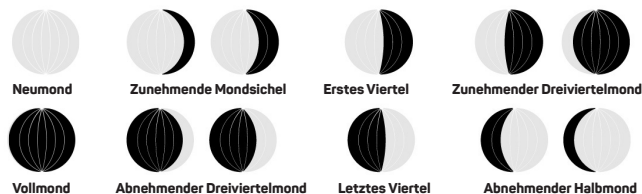
Wenn ein Alarm ausgelöst wird, blinkt das Alarmsymbol und das Hauptgerät beginnt jede Minute zu piepen, bis die Temperatur den eingestellten Grenzwert erreicht hat.

Es gibt zwei Möglichkeiten, den Alarm auszuschalten:

1. Wenn die Temperatur den Alarmbereich verlässt (Temperatur höher oder niedriger als der eingestellte Grenzwert)
2. Rufen Sie den Alarmmodus auf und schalten Sie den Alarm aus, indem Sie die Tasten UP oder DOWN drücken.

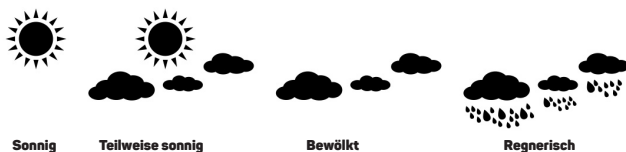
9 Mondphasen

Diese Wetterstation kann die Mondphasen für die nördliche Hemisphäre anzeigen. Hier nimmt der Mond von rechts zu. Das liegt daran, dass sich die sonnenbeschienene Seite des Mondes auf der Nordhalbkugel von rechts nach links bewegt.



10 Wettervorhersage

Das Gerät prognostiziert die Wetterbedingungen der nächsten 12-24 Stunden auf der Grundlage der Veränderung des atmosphärischen Drucks. Die Wettervorhersage basiert auf der Veränderung des atmosphärischen Drucks und ist zu etwa 70-75 % korrekt.



HINWEIS:

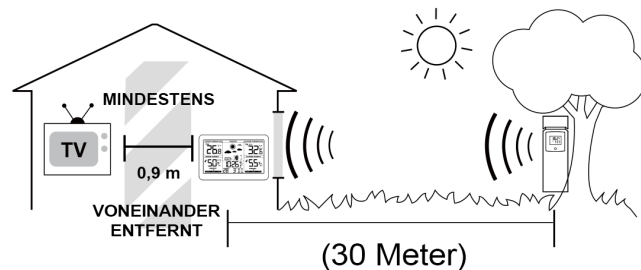
Nach der Einrichtung sollten Sie die Wettervorhersagewerte für die nächsten 24 Stunden ignorieren. So hat die Wetterstation genügend Zeit, um Daten zu sammeln, was zu einer genaueren Vorhersage führt. Wie bei der Wettervorhersage im Radio oder Fernsehen, kann eine absolute Genauigkeit nicht garantiert werden. Die Genauigkeit der Wettervorhersage wird auf etwa 75 % geschätzt, da die Wetterstation für unterschiedliche Gebiete konzipiert wurde.

11 Aufstellung der Geräte

Stellen Sie die Anzeigeeinheit an einem trockenen, staub- und schmutzfreien Ort auf. Die Anzeigeeinheit ist für die Verwendung auf Tischen und Arbeitsflächen geeignet.

Wichtige Richtlinien für die Aufstellung:

- Damit die Temperatur korrekt gemessen werden kann, sollten die Geräte nicht direktem Sonnenlicht ausgesetzt und von Wärmequellen oder Lüftungsschächten ferngehalten werden.
- Die Anzeigeeinheit und der Außensensor dürfen nicht weiter als 30 m voneinander entfernt sein.
- Für eine maximale Funkreichweite sollten die Geräte nicht in der Nähe von großen Metallgegenständen, dicken Wänden, Metalloberflächen oder anderen Objekten aufgestellt werden, die die Funkkommunikation einschränken könnten.
- Damit keine Funkstörungen auftreten, sollten beide Geräte mindestens 1 Meter von elektronischen Geräten (Fernseher, Computer, Mikrowelle, Radio usw.) entfernt aufgestellt werden.



Aufstellung des Außensensors

- Der Sensor muss im Freien platziert werden, um die Außenbedingungen zu beobachten. Er ist wasserdicht und für den allgemeinen Gebrauch im Freien konzipiert. Damit er nicht beschädigt wird, sollte der Sensor jedoch an einem Ort angebracht werden, der vor direkten Witterungseinflüssen und direkter Sonneneinstrahlung geschützt ist. Der beste Standort ist 1 bis 2 Meter über dem Boden mit dauerhaftem Schatten und viel Frischluft, die um den Sensor zirkulieren kann.

- Die Anzeigeeinheit und der Außensensor dürfen nicht weiter als 30 Meter voneinander entfernt sein.
- Damit die Reichweite der drahtlosen Verbindung möglichst groß ist, sollten die Einheiten nicht in der Nähe von großen Metallgegenständen, dicken Wänden, Metalloberflächen oder anderen Objekten aufgestellt werden, die die drahtlose Kommunikation beeinträchtigen könnten.
- Damit keine Funkstörungen auftreten, sollten beide Geräte mindestens 1 Meter von elektronischen Geräten entfernt aufgestellt werden (z. B. Fernseher, Computer, Mikrowelle usw.)

Fehlersuche am Außensensor

- Sobald das Hauptgerät eingerichtet und der Kanal mit dem Außensensor synchronisiert ist, beginnt das Hauptgerät mit dem Registrierungsprozess. Es kann bis zu 3 Minuten dauern, bis die Registrierung abgeschlossen ist, bei der die Anzeigeeinheit nach einem RF-Signal (Radiofrequenz) vom Außensensor sucht. Die Signalstärke des Außensensors zeigt die Stärke der Verbindung mit dem Außensensor an. Wenn keine Balken angezeigt werden oder die Balken nicht in der maximalen Stärke (4 Balken) erscheinen, versuchen Sie, den Außensensor oder die Anzeigeeinheit an einem anderen Ort zu platzieren, um eine bessere Verbindung herzustellen.
- Wenn das HF-Signal verloren ging und nicht wiederhergestellt wurde, beginnen die Außentemperatur und die Luftfeuchtigkeit nach 1 Stunde ohne Verbindung zu blinken. Wenn nach 2 Stunden keine Verbindung gefunden wurde, wird anstelle der Temperatur- und Luftfeuchtigkeitsanzeige nur eine gestrichelte Linie ' - - - ' angezeigt.
- Drücken und halten Sie die Taste „CH“ 3 Sekunden lang, um die Funkfrequenzregistrierung manuell neu zu starten. Die Anzeigeeinheit sucht nun für die nächsten 3 Minuten nach dem HF-Signal.

12 Hinweis

HINWEISE UND INFORMATIONEN ZUM UMGANG MIT DER GEBRAUCHTEN VERPACKUNG

Geben Sie dem Recycling der Verpackungsmaterialien und alter Geräte den Vorrang. Das Verpackungsmaterial dieses Produktes kann der Erfassung separierten Abfalls zugeführt werden. Geben Sie ebenso die Kunststoffbeutel aus Polyethylen (PE) und anderen Materialien in der Annahmestelle separierten Abfalls zur Wiederverwertung ab.



ENTSORGUNG GEBRAUCHTER ELEKTRISCHER UND ELEKTRONISCHER GERÄTE

Dieses Gerät ist im Einklang mit der Europäischen Richtlinie 2012/19/EU über elektrische Abfall und elektrische Geräte /WEEE durch dieses Symbol auf dem Produkt oder seiner Verpackung gekennzeichnet und gibt an, dass dieses Produkt nicht in den Hausmüll gehört. Es ist in die Sammelstelle für das Recycling elektrischer und elektronischer Geräte zu verbringen. Mit der Gewährleistung der richtigen Entsorgung dieses Produktes helfen Sie bei der Verhinderung negativer Folgen für die Umwelt und die menschliche Gesundheit, welche andernfalls durch die ungeeignete Entsorgung dieses Produktes entstünden. Die Entsorgung hat im Einklang mit den Vorschriften für den Umgang mit Abfällen zu erfolgen. Ausführlichere Information zum Recycling dieses Produktes erhalten Sie beim zuständigen Gemeindeamt, beim Dienst für die Entsorgung von Hausmüll oder in jenem Geschäft, wo Sie das Produkt gekauft haben. Zur korrekten Entsorgung, Erneuerung und Wiederverwertung übergeben Sie diese Produkte an die festgelegten Sammelstellen. Alternativ können Sie Ihre Produkte in einigen Ländern der Europäischen Union oder in anderen europäischen Ländern beim Kauf eines äquivalenten, neuen Produktes beim lokalen Händler abgeben. Durch die richtige Entsorgung dieses Produktes helfen Sie, wertvolle Naturrohstoffe zu bewahren und potentiellen, negativen Konsequenzen einer falschen Entsorgung für die Umwelt und die menschliche Gesundheit vorzubeugen. Weitere Einzelheiten können Sie beim Gemeindeamt oder beim nächsten Sammelhof anfordern. Eine falsche Entsorgung dieser Art des Abfalls kann im Einklang mit den nationalen Vorschriften mit einer Geldstrafe belegt werden.

Für Unternehmenspersonen in den Ländern der Europäischen Union

Sofern Sie elektrische und elektronische Geräte und Anlagen entsorgen wollen, fordern Sie bei Ihrem Händler oder Lieferanten die erforderlichen Informationen an.

Entsorgung in den sonstigen Ländern außerhalb der Europäischen Union

Dieses Symbol ist in der Europäischen Union gültig. Sofern Sie dieses Produkt entsorgen wollen, fordern Sie bei den lokalen Behörden oder bei Ihrem Händler die erforderlichen Informationen zur korrekten Art der Entsorgung an.

Gemäß dem Gesetz gewährleisten wir die Rücknahme, die Verarbeitung und die unentgeltliche, umweltfreundliche Entsorgung elektrischer und elektronischer Geräte mittels des kollektiven Systems der Gesellschaft REMA System, a.s. Der Hauptsinn ist der Umweltschutz durch die Gewährleistung des effektiven Recyclings der Abfälle elektrischer und elektronischer Geräte.

Die aktuelle Liste der Sammelstellen finden Sie auf der Website www.rema.cloud.



Dieses Produkt erfüllt sämtliche, grundlegenden Anforderungen der EU-Richtlinien, die sich auf dieses Produkt beziehen. Es ist mit dem Zeichen CE gekennzeichnet. Dieses Zeichen bringt die Konformität der technischen Eigenschaften des Produktes mit den einschlägigen technischen Vorschriften zum Ausdruck.

Die EU-Konformitätserklärung steht unter www.eldonex.com zur Verfügung.

DĚKUJEME VÁM ZA ZAKOUPENÍ VÝROBKU ELDONEX.

**Chcete vědět o dalších novinkách značky Eldonex jako první?
Sledujte nás na sociálních sítích.**



#eldonex

- Před uvedením tohoto výrobku do provozu si, prosím, pečlivě prostudujte celý uživatelský manuál, a to i v případě, že jste již obeznáni s používáním výrobků podobného typu. Výrobek používejte pouze tak, jak je popsáno v tomto uživatelském manuálu.
- Tento uživatelský manuál uschovejte pro případ další potřeby, je nedílnou součástí výrobku a může obsahovat důležité pokyny k uvedení výrobku do provozu, jeho obsluze a čištění.
- Zajistěte, aby i ostatní osoby, které budou s výrobkem manipulovat, byly seznámeny s tímto návodem. Jestliže výrobek předáte jiným osobám, dbejte na to, aby si tento uživatelský manuál přečetly a předjezte jim ho společně s výrobkem.

Minimálně po dobu záruky doporučujeme uschovat originální balení výrobku, doklad o nákupu a případně i záruční list, pokud byl dodán. V případě přepravy doporučujeme zabalit výrobek zpět do originálního balení, ve kterém byl dodán a který jej nejlépe chrání proti poškození při přepravě. Nejnovější verzi tohoto uživatelského manuálu získáte naskenováním tohoto QR kódu. V mobilním telefonu otevřete aplikaci se čtečkou QR kódu a namířte jej na tento kód (otevře se vám stránka, kde je možné stáhnout nejnovější verzi tohoto uživatelského manuálu).



Nejnovější verzi tohoto uživatelského manuálu najdete také na webových stránkách www.eldonex.com
Změna textu a technické specifikace vyhrazeny.

1 Důležitá bezpečnostní upozornění a pokyny

Čtete pozorně a uchovejte pro budoucí použití:

- Tento spotřebič mohou používat děti ve věku 8 let a starší a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dozorem nebo byly poučeny o používání spotřebiče bezpečným způsobem a rozumí případným nebezpečím.
- Děti si se spotřebičem nesmějí hrát.
- Čištění a údržbu prováděnou uživatelem nesmějí provádět děti bez dozoru.
- Výrobek pečlivě vybalte a dejte pozor, abyste nevyhodili žádnou část obalového materiálu dříve, než najdete všechny součásti výrobku.
- Před prvním použitím odstraňte z výrobku všechny obaly a marketingové materiály.
- Pokud bude výrobek používán v blízkosti dětí, dbejte zvýšené opatrnosti. Výrobek vždy umístějte mimo jejich dosah. Děti by měly být pod dozorem, aby se zajistilo, že si s výrobkem nebudou hrát.
- Nedovoľte, aby byl výrobek používán jako hračka.
- Výrobek vždy instalujte na rovné, suché a stabilní místo.
- Nepoužívejte výrobek jinak, než je popsáno v tomto uživatelském manuálu.
- Výrobek je určen pro použití v interiéru, nepoužívejte ho venku.
- Nikdy nepoužívejte příslušenství, které není dodáváno s tímto výrobkem nebo pro něj není určeno.
- V žádném případě neopravujte výrobek sami a neprovádějte na něm žádné úpravy! Veškeré opravy a seřízení tohoto výrobku svěřte odborné firmě/servisu. Zásahem do výrobku během platnosti záruky se vystavujete riziku ztráty záručních plnění.
- Výrobek používejte a uchovávejte mimo dosah výbušných plynů, vznětlivých, hořlavých a těkavých látek (rozpuštědla, laky, lepidla atd.).
- Výrobek nevystavujte extrémním teplotám, přímému slunečnímu záření, nadměrné vlhkosti a neumístujte jej do nadměrně prašného prostředí.
- Výrobek neumístujte do blízkosti topných těles, otevřeného ohně a jiných spotřebičů nebo zařízení, která jsou zdroji tepla.
- Nepoužívejte výrobek k jiným účelům, než pro které je určen.
- Výrobek nepostrkujte vodou ani jinou tekutinou.
- Výrobek netěste a dbejte, aby vám neupadl na zem.
- Výrobek nikdy nepokládáte na nakloněné plochy.
- Výrobce neodpovídá za škody způsobené nesprávným použitím spotřebiče a jeho příslušenství.
- Pokud nebudete výrobek delší dobu používat, vyjměte z něj baterie, jinak hrozí jejich vytečení do bateriového prostoru a nenávratnému poškození výrobku.
- Baterie uchovávejte mimo dosah dětí. V jejich přítomnosti mohou představovat nebezpečí. Pokud by dítě baterii spolklo, okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc.
- Výrobek nepoužívejte k odkládání předmětů a při jeho skladování zajistěte, že na něm nebudou umístěny žádné další předměty.

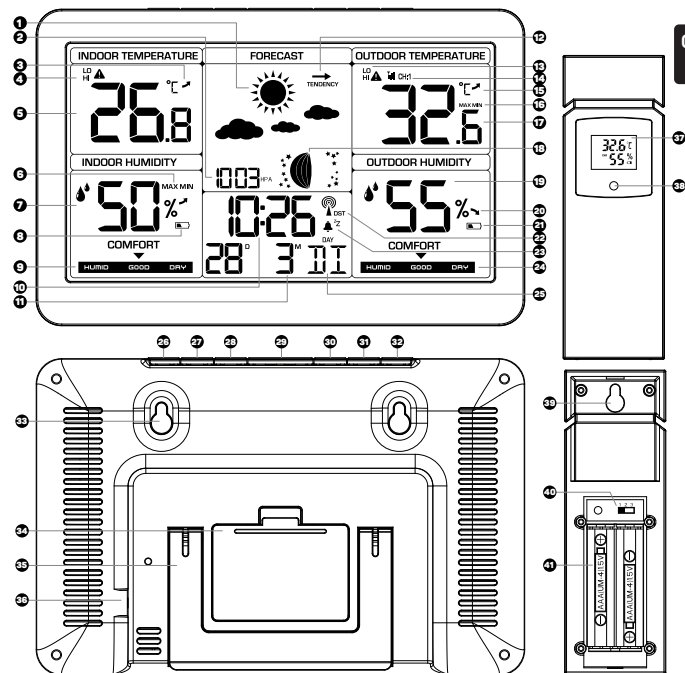
2 Obsah balení

- Meteostanice
- Venkovní bezdrátový senzor
- AAA baterie (5 ks)
- Uživatelská příručka
- AC adaptér

3 Technické parametry

- Velký barevný LCD displej
- Rádíem řízený budík
- Vnitřní a venkovní teplota
- Vnitřní a venkovní vlhkost
- Barometrický tlak
- Předpověď počasí
- Fáze měsíce
- Lze zobrazit až 3 venkovní senzory
- Součástí balení je jeden bezdrátový venkovní senzor
- Napájení meteostanice: AC adaptér nebo 3 x AAA baterie (součástí balení)
- Napájení senzoru: 2 x AAA baterie (součástí balení)
- Jmenovitý výkon: 5 W

4 Popis jednotlivých částí



- | | |
|--|---|
| 1 Předpověď počasí | 22 RCC signál |
| 2 Barometr | 23 Ikona budíku a odložení |
| 3 Trend vnitřní teploty | 24 Ukazatel komfortu venkovního prostředí |
| 4 Upozornění na vnitřní teplotu | 25 Zobrazení dne v týdnu |
| 5 Vnitřní teplota | 26 Tlačítko MODE |
| 6 MAX/MIN hodnoty vnitřní vlhkosti | 27 Tlačítko UP |
| 7 Vnitřní vlhkost | 28 Tlačítko DOWN |
| 8 Ukazatel slabé baterie displeje | 29 Tlačítko SNZ/LIGHT |
| 9 Ukazatel komfortu vnitřního prostředí | 30 Tlačítko ALERT |
| 10 Zobrazení času | 31 Tlačítko CHANNEL |
| 11 Zobrazení kalendáře | 32 Tlačítko ALARM |
| 12 Trend barometru | 33 Otvor pro montáž na stěnu |
| 13 Upozornění na venkovní teplotu | 34 Příhrádka na baterie 3x AAA |
| 14 Síla signálu a kanál venkovního senzoru | 35 Stojan |
| 15 Trend venkovní teploty | 36 Zásuvka pro externí napájení |
| 16 MAX/MIN hodnoty venkovní teploty | 37 Displej |
| 17 Venkovní teplota | 38 Ukazatel bezdrátového signálu (bliká, když jsou data odesílána do jednotky displeje) |
| 18 Fáze měsíce | 39 Integrovaný otvor pro zavěšení |
| 19 Venkovní vlhkost | 40 Volič kanálů, výběr kanálu externího senzoru |
| 20 Trend venkovní vlhkosti | 41 Příhrádka na baterie 2 x AAA |
| 21 Ukazatel slabé baterie senzoru | |

5 Instalace

Instalace baterie do hlavní jednotky:

1. Otevřete kryt příhrádky na baterie na zadní straně hlavní jednotky.
2. Vložte 3 AAA baterie. Zkontrolujte, zda jsou baterie vloženy ve správném směru podle vyznačené polaritu.
3. Zavřete kryt příhrádky na baterie.
4. Hlavní jednotka se automaticky zapne.

Instalace baterie do venkovního senzoru:

1. Otevřete kryt příhrádky na baterie na zadní straně venkovního senzoru.
2. Vložte dvě AAA baterie. Zkontrolujte, zda jsou baterie vloženy ve správném směru podle vyznačené polaritu.
3. Zavřete kryt příhrádky na baterie.
4. Venkovní senzor se automaticky zapne.

Ukazatel slabé baterie:

Pokud se na LCD displeji venkovního senzoru nebo hlavní jednotky zobrazí ukazatel slabé baterie, okamžitě vyměňte baterie, aby nedošlo k přerušení komunikace zařízení.

Výchozí nastavení hlavní jednotky

1. Výchozí čas: 0:00 (formát času: 24 h)
2. Výchozí datum: 1/1 (Rok: 2019, formát data: D/M)
3. Výchozí den v týdnu: ÚT (Jazyk: DE, lze vybrat ze 7 jazyků)
4. Předpověď počasí: Polojasno
5. Výchozí teplota: °C
6. Jednotka barometru: hPa
7. Výchozí budík: 00:00, výchozí doba odložení: 5 minut.

Nastavení venkovního senzoru:

Nastavení kanálového propojení mezi hlavní jednotkou a venkovním senzorem:

- Chcete-li změnit kanál na hlavní jednotce výběrem mezi hodnotami 1, 2, 3 a 1-3, stiskněte tlačítko „CH“. Nastavení kanálu se zobrazí nad hodnotou venkovní teploty.
- Chcete-li změnit volbu kanálu na venkovním senzoru, otevřete kryt příhrádky na baterie na zadní straně senzoru. Pomocí přepínače vyberte kanál 1, 2 nebo 3.
- Vždy zkontrolujte, zda kanál vybraný na hlavní jednotce odpovídá kanálu zvolenému na venkovním senzoru.

Podsvícení:

- Když je hlavní jednotka napájena pouze bateriemi, podsvícení se vypne, aby se prodloužila životnost baterií. Stisknutím tlačítka SNZ/LIGHT zapnete podsvícení na 10 sekund.
- Když je hlavní jednotka napájena adaptérem, podsvícení zůstane vždy zapnuté. Stisknutím tlačítka SNZ/LIGHT upravíte jas podsvícení: HI → LO → OFF.

Poznámka: Když meteorostanice přijímá RCC signál, displej ztmavne. Pokud jednotka úspěšně přijala RCC signál nebo signál není automaticky přijat po 7 minutách, displej se znovu rozsvítí.

6 Funkce tlačítek

Tlačítko MODE:

- Stisknutím tohoto tlačítka zobrazíte rok.
- V normálním režimu stisknutím a podržením tohoto tlačítka otevřete nastavení času.

Tlačítko UP:

- Stisknutím zvýšíte hodnotu během nastavování.
- Stisknutím a podržením tlačítka na 3 sekundy provedete rychlou úpravu v režimu nastavování.
- V normálním režimu stisknutím tlačítka přepínáte mezi °C a °F.

Tlačítko DOWN:

- Stisknutím snížíte hodnotu během nastavování.
- Stisknutím a podržením tlačítka na 3 sekundy provedete rychlou úpravu v režimu nastavování.
- V normálním režimu stisknutím a podržením tlačítka DOWN na přibližně 3 sekundy vyhledáte aktualizace RCC signálu.
- V normálním režimu stisknutím tlačítka DOWN zobrazíte uložené Max a Min hodnoty teploty a vlhkosti. Opětovným stisknutím a podržením tlačítka DOWN na přibližně 3 sekundy vymažete uložené hodnoty.

Tlačítko SNZ/LIGHT:

- Stisknutím tohoto tlačítka se na 10 sekund rozsvítí podsvícení (bez adaptéru).
- Stisknutím aktivujete funkci odložení budíku.
- Stisknutím tohoto tlačítka upravíte podsvícení: HI → LO → OFF (s adaptérem).

Tlačítko ALERT:

- V normálním režimu stisknutím tohoto tlačítka otevřete režim upozornění.
- V režimu upozornění stisknutím a podržením tohoto tlačítka otevřete režim nastavení upozornění.

Tlačítko CH:

- Stisknutím tohoto tlačítka vyberete kanál.
- V normálním režimu zobrazení stisknutím a podržením tlačítka vyhledáte RF.

Tlačítko ALARM:

- V normálním režimu stisknutím tohoto tlačítka otevřete režim budíku.
- V režimu budíku stisknutím a podržením tohoto tlačítka otevřete režim nastavení budíku

7 Nastavení času

Automatické nastavení času:

Po úspěšném přenosu vnitřní a venkovní teploty mezi venkovním čidlem a hlavní jednotkou. Hlavní jednotka automaticky zahájí vyhledávání RCC signálu. Během vyhledávání bliká symbol RCC rádiového signálu  Vyhledávání zabere přibližně 3 až 8 minut.

Pokud je rádiový signál přijímán správně, datum a čas se nastaví automaticky a rozsvítí se ikona rádiového signálu.

Pokud se hodinám nepodaří přijmout časový signál, pokračujte následujícími kroky:

1. Stiskněte a podržte tlačítko DOWN na přibližně 3 sekundy, abyste znovu inicializovali příjem rádiového signálu.
2. Pokud zařízení signál stále nepřijímá, je třeba čas nastavit ručně.

Odstraňování problémů s automatickým nastavením času:

- Pokud není RCC rádiový signál přijat během několika prvních minut počátečního nastavení, vyhledávání se ukončí. Symbol rádiového signálu zmizí.
- V případě problémů s přijmem signálu doporučujeme nechat hodiny stát ve vzpřímené poloze přes noc na stejném místě, neboť v tu dobu jsou rušivé signály méně časté.
- Mezitím můžete ručně vyhledat RCC rádiový signál na jiném místě nebo nastavit datum a čas ručně.
- Hodiny automaticky pokračují ve vyhledávání RCC rádiového signálu každý den (01:00, 02:00, 03:00, 04:00 a 05:00). Po přijetí signálu se ručně nastavený čas a datum přepíšou.

Ruční nastavení času, data a jednotek:

- V normálním režimu stiskněte a podržte tlačítko „MODE“ na přibližně 3 sekundy, začne blikat časové pásmo, pomocí tlačítek „UP“ nebo „DOWN“ nastavte správné časové pásmo.
- Potvrďte nastavení stisknutím tlačítka „MODE“, 12/24hodinový režim začne blikat, pomocí tlačítek „UP“ a „DOWN“ nastavte správný 12/24hodinový režim.
- Potvrďte nastavení stisknutím tlačítka „MODE“, zobrazení hodin začne blikat, pomocí tlačítek „UP“ nebo „DOWN“ nastavte správnou hodinu.
- Potvrďte nastavení stisknutím tlačítka „MODE“, zobrazení minut začne blikat, pomocí tlačítek „UP“ nebo „DOWN“ nastavte správné minuty.
- Potvrďte nastavení stisknutím tlačítka „MODE“, zobrazení roku začne blikat, pomocí tlačítek „UP“ nebo „DOWN“ nastavte správný rok.

- Potvrďte nastavení stisknutím tlačítka „MODE“; zobrazení ikony měsíce a dne začne blikat, pomocí tlačítek „UP“ nebo „DOWN“ nastavte zobrazení data na měsíc/den nebo den/měsíc.
- Potvrďte nastavení stisknutím tlačítka „MODE“; zobrazení měsíce začne blikat, pomocí tlačítek „UP“ nebo „DOWN“ nastavte správný měsíc.
- Potvrďte nastavení stisknutím tlačítka „MODE“; zobrazení dne začne blikat, pomocí tlačítek „UP“ nebo „DOWN“ nastavte správný den.
- Potvrďte nastavení stisknutím tlačítka „MODE“; zobrazení jazyka začne blikat, pomocí tlačítek „UP“ nebo „DOWN“ nastavte správný jazyk. Pořadí jazyků je: DE, FR, ES, IT, NL, DA, EN.
- Potvrďte nastavení stisknutím tlačítka „MODE“; jednotka barometru začne blikat, pomocí tlačítek „UP“ nebo „DOWN“ vyberte hPa nebo inHg.
- Potvrďte nastavení stisknutím tlačítka „MODE“ a ukončete nastavování přechodem do normálního režimu.



POZNÁMKA:

Pokud po dobu 10 sekund nestisknete žádné tlačítko, režim nastavení se automaticky ukončí.

Nastavení budíku:

1. V normálním režimu stiskněte tlačítko ALARM a otevřete režim budíku, poté stisknutím a podržením tlačítka ALARM na přibližně 3 sekundy nastavte budík. Na displeji, kde se obvykle zobrazuje čas, začne blikat hodina budíku.

2. Hodinu budíku upravíte stisknutím tlačítka „UP“ nebo „DOWN“ (stisknutím a podržením provedete rychlé nastavení). Po nastavení hodiny budíku stisknutím tlačítka ALARM přejděte k volbě minut budíku. Stiskněte tlačítko „UP“ nebo „DOWN“ (stisknutím a podržením provedete rychlé nastavení) a po nastavení ukončete nastavování budíku opětovným stisknutím tlačítka ALARM.



POZNÁMKA:

Pokud po dobu 10 sekund nestisknete žádné tlačítko, režim nastavení se automaticky ukončí.

Zapnutí nebo vypnutí budíku

- V normálním režimu stiskněte tlačítko ALARM a otevřete režim budíku, opětovným stisknutím tlačítka ALARM zapnete budík, zobrazí se symbol . Budík vypnete dalším stisknutím tlačítka ALARM. Když je budík vypnutý, symbol by se neměl zobrazovat.
- Když je budík zapnutý, nejprve 10 vteřin vydává krátká pípnutí a poté začne často krátce pípat. Budík můžete odložit o 5 minut stisknutím tlačítka SNZ/LIGHT.

8 Nastavení teploty

Parametry vnitřní/venkovní teploty a vlhkosti

- Rozsah vnitřní teploty 0 °C – 50 °C (32 °F – 122 °F)
- Rozsah venkovní teploty -40 °C – 70 °C (-40 °F – 158 °F)
- Teplotní rozlišení: 0,1 °C
- Rozsah vnitřní a venkovní vlhkosti: 10 % – 99 %
- Rozlišení vlhkosti: 1 % RH
- Při zvonění budíku se testování teploty a vlhkosti zastaví.

Přesnost

- Přesnost teploty:
 - -40°C – -20°C: ± 4°C
 - -20°C – 0°C: ± 2°C
 - 0°C – +50°C: ±1°C
- Přesnost vlhkosti:
 - +/- 5 % RH (při 25 °C, 35 % RH – 75 % RH)
 - +/- 10 % RH (při 25 °C, 10 % RH – 34 % RH, 76 % RH – 99 % RH)



POZNÁMKA:

Pokud je teplota v rozsahu 50 °C – 70 °C, teplota je pouze orientační. Když je teplota v rozmezí 3°C – -1°C, indikátor sněhové vločky začne blikat.

Zobrazení komfortu:

Rozsah vlhkosti	Ikona komfortu
H<40%	DRY (SUCHO)
40%<=H<=75%	GOOD (KOMFORT)
H>75%	HUMID (VLHKO)

Nastavení jednotek teploty:

Stisknutím tlačítka „UP“ v normálním režimu přepnete jednotku měření teploty mezi stupni Celsia a Fahrenheit.

Zobrazení MAX/MIN hodnot teploty a vlhkosti

- Stisknutím tlačítka „DOWN“ zobrazíte MAX/MIN hodnoty teploty a vlhkosti.
- Stisknutím a podržením tlačítka „DOWN“ vymažete uložené MAX/MIN hodnoty teploty a vlhkosti.

CZ
11

Nastavení upozornění na teplotu

1. Stisknutím tlačítka ALERT přejdete do režimu upozornění. Stisknutím a podržením tlačítka ALERT na přibližně 3 sekundy otevřete režim nastavení upozornění.
2. V režimu nastavení upozornění změňte hodnotu stisknutím tlačítka UP nebo DOWN, hodnota se pokáždě zvýší nebo sníží o 1 °C.
3. Stisknutím tlačítka „ALERT“ potvrdíte teplotu a pokračujte na další teplotu. Můžete nastavit následující teploty: horní limit venkovní teploty → spodní limit venkovní teploty → horní limit vnitřní teploty → spodní limit vnitřní teploty.

Zapnutí nebo vypnutí budíku

- V normálním režimu stisknutím tlačítka ALERT otevřete režim upozornění, stisknutím tlačítka UP nebo DOWN zapnete upozornění, zobrazí se symbol .
- Dalším stisknutím tlačítka UP nebo DOWN upozornění vypnete. Když je upozornění vypnuté, symbol  by se neměl zobrazovat.



POZNÁMKA:

Pokud po dobu 10 sekund nestisknete žádné tlačítko, režim nastavení se automaticky ukončí.

Upozornění na teplotu

Po upozornění bude ikona upozornění blikat a hlavní jednotka začne každou minutu pipat, dokud teplota nedosáhne nastaveného limitu.

Upozornění můžete vypnout dvěma způsoby:

1. Když se teplota dostane mimo rozsah upozornění (teplota vyšší nebo nižší než nastavený limit)
2. Přejdete do režimu upozornění a vypnete upozornění stisknutím tlačítka UP nebo DOWN.

9 Fáze měsíce

Tato meteostanice je schopna zobrazit fáze měsíce pro severní polokouli. Měsíc zde přibývá zprava. Je to proto, že sluncem osvětlená strana měsíce na severní polokouli se pohybuje zprava doleva.



Nov



Dorůstající srpek



První čtvrt



Dorůstající měsíc



Úplněk



Couvající měsíc



Poslední čtvrt



Úbývací srpek

CZ
12

10 Předpověď počasí

Jednotka předpovídá počasí na následujících 12–24 hodin na základě změny atmosférického tlaku. Předpověď počasí vychází ze změn atmosférického tlaku a je správná asi na 70–75 %.

Zobrazí se následující ikony:



Slunečno



Polojasno



Zataženo



Deštivo



POZNÁMKA:

Po nastavení by se po dobu následujících 24 hodin neměly údaje předpovědi počasí brát v úvahu. To poskytne meteostanici dostatek času na sběr dat, a tím i přesnější předpověď. Jak je u předpovědi počasí běžné, nelze zaručit absolutní přesnost. Odhadovaná úroveň přesnosti funkce předpovědi počasí je asi 75 % vzhledem k různým oblastem, pro které byla meteostanice navržena.

11 Umístění zařízení

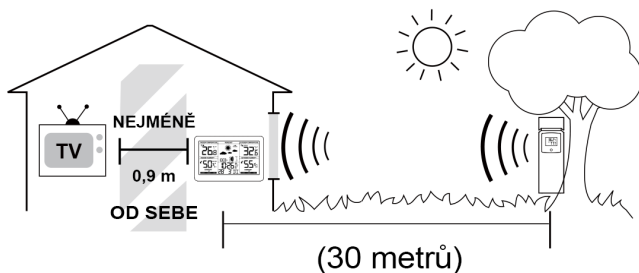
Správné umístění jak hlavní jednotky, tak venkovního senzoru je pro přesnost a výkon tohoto produktu zásadní.

Umístění hlavní jednotky

Umístěte hlavní jednotku na suché místo bez nečistot a prachu. Hlavní jednotku je vhodné umístit na stůl nebo na pracovní desku.

Důležité pokyny pro umístění:

- Aby bylo měření teploty přesné, umístěte jednotku mimo přímé sluneční světlo a mimo zdroje tepla nebo větrací otvory.
- Hlavní jednotka a venkovní senzor musí být od sebe vzdáleny maximálně 30 metrů.
- Chcete-li maximalizovat bezdrátový dosah, umístěte jednotky daleko od velkých kovových předmětů, silných zdí, kovových povrchů nebo jiných předmětů, které mohou omezovat bezdrátovou komunikaci.
- Abyste předešli bezdrátovému rušení, umístěte obě jednotky alespoň 1 metr od elektronických zařízení (TV, počítač, mikrovlnná trouba, rádio atd.)



Umístění venkovního senzoru

- Senzor musí být umístěn venku, aby bylo možné sledovat venkovní podmínky. Je voděodolný a je určen pro běžné venkovní použití, avšak pro zamezení poškození umístěte senzor na místo, které je chráněno před přímými povětrnostními vlivy a přímým slunečním zářením. Nejvhodnější umístění je 1 až 2 metry nad zemí s trvalým stínem a dostatkem čerstvého vzduchu, který cirkuluje kolem senzoru.

- Hlavní jednotka a venkovní senzor musí být od sebe vzdáleny maximálně 30 metrů.
- Chcete-li maximalizovat bezdrátový dosah, umístěte jednotky daleko od velkých kovových předmětů, silných zdí, kovových povrchů nebo jiných předmětů, které mohou omezovat bezdrátovou komunikaci.
- Abyste předešli bezdrátovému rušení, umístěte obě jednotky alespoň 1 metr od elektronických zařízení (např.: TV, počítač, mikrovlnná trouba atd.)

Odstraňování problémů s venkovním senzorem

- Po nastavení hlavní jednotky a synchronizaci kanálu s venkovním senzorem zahájí hlavní jednotka proces registrace. Dokončení registrace může trvat až 3 minuty, kdy hlavní jednotka vyhledá RF (radiofrekvenční) signál z venkovního senzoru. Síla signálu venkovního senzoru bude ukazovat sílu připojení k venkovnímu senzoru. Pokud se nezobrazuje žádná čárka nebo pokud se čárky nezobrazují v maximální síle (4 čárky), zkuste venkovní senzor nebo hlavní jednotku umístit jinak, abyste zlepšili připojení.
- Pokud došlo ke ztrátě RF signálu a nedošlo k jeho opětovnému připojení, začne venkovní teplota a úroveň vlhkosti po 1 hodině od ztráty spojení blikat. Pokud není spojení nalezeno ani po 2 hodinách, zobrazí se místo teploty a úrovně vlhkosti pouze tečkovaná čára „- -“.
- RF registraci můžete ručně restartovat stisknutím a podržením tlačítka „CH“ po dobu 3 sekund. Hlavní jednotka bude následující 3 minuty vyhledávat RF signál.

12 Upozornění

POKYNY A INFORMACE O NAKLÁDÁNÍ S POUŽITÝM OBALEM

Upřednostněte recyklaci obalových materiálů a starých spotřebičů. Obalový materiál od tohoto výrobku může být dán do sběru tříděného odpadu. Stejně tak plastové sáčky z polyetylénu (PE) a jiných materiálů odevzdejte do sběru tříděného odpadu k recyklaci.



LIKVIDACE POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZAŘÍZENÍ

Tento spotřebič je označen v souladu s Evropskou směrnicí 2012/19/EU o elektrickém odpadu a elektrických zařízeních (WEEE) označen tímto symbolem na výrobku nebo jeho balení a udává, že tento výrobek nepatří do domácího odpadu. Je nutné odvést ho do sběrného místa pro recyklaci elektrického a elektronického zařízení. Zajištěním správné likvidace tohoto výrobku pomůžete zabránit negativním důsledkům pro životní prostředí a lidské zdraví, které by jinak byly způsobeny nevhodnou likvidací tohoto výrobku. Likvidace musí být provedena v souladu s předpisy pro nakládání s odpady. Podrobnější informace o recyklaci tohoto výrobku zjistíte u příslušného místního úřadu, služby pro likvidaci domovního odpadu nebo v obchodě, kde jste výrobek zakoupili. Ke správné likvidaci, obnově a recyklaci předejte tyto výrobky na určená sběrná místa. Alternativně v některých zemích Evropské unie nebo jiných evropských zemích můžete vrátit své výrobky místnímu prodejci při koupi ekvivalentního nového produktu. Správnou likvidaci tohoto produktu pomůžete zachovat cenné přírodní zdroje a napomáháte prevenci potenciálních negativních dopadů na životní prostředí a lidské zdraví, což by mohly být důsledky nesprávné likvidace odpadů. Další podrobnosti si vyžádejte od místního úřadu nebo nejbližšího sběrného místa. Při nesprávné likvidaci tohoto druhu odpadu mohou být v souladu s národními předpisy uděleny pokuty.

Pro podnikové subjekty v zemích Evropské unie

Chcete-li likvidovat elektrická a elektronická zařízení, vyžádejte si potřebné informace od svého prodejce nebo dodavatele.

Likvidace v ostatních zemích mimo Evropskou unii

Tento symbol je platný v Evropské unii. Chcete-li tento výrobek zlikvidovat, vyžádejte si potřebné informace o správném způsobu likvidace od místních úřadů nebo od svého prodejce.

Dle zákona zajišťujeme zpětný odběr, zpracování a bezplatné ekologicky šetrné odstranění elektrických a elektronických zařízení prostřednictvím kolektivního systému společnosti REMA Systém, a.s. Hlavním smyslem je ochrana životního prostředí zabezpečením efektivní recyklace odpadů elektrických a elektronických zařízení.

Aktuální seznam sběrných míst naleznete na webové adrese www.rema.cloud



Tento výrobek splňuje veškeré základní požadavky směrnice EU, které se na něj vztahují. Je označen značkou CE. Tato značka vyjadřuje shodu technických vlastností výrobku s příslušnými technickými předpisy.

EU prohlášení o shodě je k dispozici na www.eldonex.com

ĎAKUJEME VÁM, ŽE STE SI KÚPILI VÝROBK ELDONEX.

Chcete sa dozvedieť o ďalších novinkách značky Eldonex ako prví? Sledujte nás na sociálnych sieťach.



YouTube



#eldonex

- Pred uvedením tohto výrobku do prevádzky si, prosím, dôkladne preštudujte používateľský manuál, a to aj v prípade, že ste sa už s používaním výrobkov podobného typu oboznámili. Výrobok používajte iba tak, ako je opísané v tomto používateľskom manuáli.
- Tento používateľský manuál si uschovajte pre prípad ďalšej potreby, je neoddeliteľnou súčasťou výrobku a môže obsahovať dôležité pokyny na uvedenie výrobku do prevádzky, na jeho obsluhu a čistenie.
- Zaisťte, aby sa aj ostatní osoby, ktoré budú s výrobkom manipulovať, oboznámili s týmto návodom. Ak výrobok poskytnete iným osobám, dajte na to, aby si tento používateľský manuál prečítali, a odovzdajte im ho spolu s výrobkom.

Minimálne počas záruky odporúčame uschovávať originálne balenie výrobku, doklad o nákupe, prípadne aj záručný list, ak bol súčasťou dodávky. V prípade prepravy odporúčame zabaliť výrobok späť do originálneho balenia, v ktorom bol dodaný a ktorý ho najlepšie chráni proti poškodeniu pri preprave. Najnovšiu verziu tohto používateľského manuálu získate naskenovaním tohto QR kódu. V mobilnom telefóne otvorte aplikáciu s čítačkou QR kódov a namierte ju na tento kód [otvorí sa vám stránka, kde si môžete stiahnuť najnovšiu verziu tohto používateľského manuálu].



Najnovšiu verziu tohto používateľského manuálu nájdete aj na webových stránkach www.eldonex.com
Zmena textu a technické špecifikácie vyhradené.

SK
1

1 Dôležité bezpečnostné upozornenia a pokyny

Čítajte pozorne a uschovajte pre budúce použitie:

- Tento spotrebič môžu používať deti vo veku 8 rokov a staršie a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a znalostí, pokiaľ sú pod dozorom alebo boli poučené o používaní spotrebiča bezpečným spôsobom a rozumujú prípadným nebezpečenstvám.
- Deti sa so spotrebičom nesmú hrať.
- Čistenie a údržbu vykonávanú používateľom nesmú vykonávať deti bez dozoru.
- Výrobok starostlivo vybalte a dajte pozor, aby ste nevyhodili žiadnu časť obalového materiálu skôr, než nájdete všetky komponenty výrobku.
- Pred prvým použitím odstráňte z výrobku všetky obaly a marketingové materiály.
- Pokiaľ bude výrobok používaný v blízkosti detí, dbajte na zvýšenú opatnosť. Výrobok vždy umiestňujte mimo ich dosahu. Deti by mali byť pod dozorom, aby sa zaistilo, že sa s výrobkom nebudú hrať.
- Nedovoľte, aby bol výrobok používaný ako hračka.
- Výrobok vždy inštalujte na rovné, suché a stabilné miesto.
- Nepoužívajte výrobok inak, než je opísané v tomto používateľskom manuáli.
- Výrobok je určený na použitie v interiéri. Nepoužívajte ho vonku.
- Nikdy nepoužívajte príslušenstvo, ktoré nie je dodávané s týmto výrobkom alebo nie je preň určené.
- V žiadnom prípade výrobok neopravujte sami a nevykonávajte na ňom žiadne úpravy! Všetky opravy a nastavenia tohto výrobku zverte odbornej firme/servisu. Zásahom do výrobku počas platnosti záruky sa vystavujete riziku straty záručného plnenia.
- Výrobok používajte a uchovávajte mimo dosahu výbušných plynov, zápalných, horľavých a prchavých látok (rozpúšťadlá, laky, lepidlá atď.).
- Výrobok nevystavujte extrémnym teplotám, priamemu slnečnému žiareniu, nadmernej vlhkosti a neumiestňujte ho do nadmerne prašného prostredia.
- Výrobok neumiestňujte do blízkosti vykurovacích telies, otvoreného ohňa a iných spotrebičov alebo zariadení, ktoré sú zdrojmi tepla.
- Nepoužívajte ho na iné účely, než na ktoré je určený.
- Na výrobok nestriekajte vodu ani inú tekutinu.
- Výrobkom netraste a dbajte na to, aby vám nespadol na zem.
- Výrobok nikdy neukladajte na naklonené plochy.
- Výrobca nezodpovedá za škody spôsobené nesprávnym použitím spotrebiča a jeho príslušenstva.
- Ak nebudete výrobok dlhší čas používať, vyberte z neho batérie, inak by mohli vytečť do priestoru na batériu a nenávratne poškodiť výrobok.
- Batérie uchovávajte mimo dosahu detí. V ich prítomnosti môžu predstavovať nebezpečenstvo. Ak dieťa prehltne batériu, okamžite vyhľadajte lekársku pomoc.
- Nepoužívajte výrobok na odkladanie predmetov a pri jeho uskladnení dbajte na to, aby sa naň neukladali žiadne iné predmety.

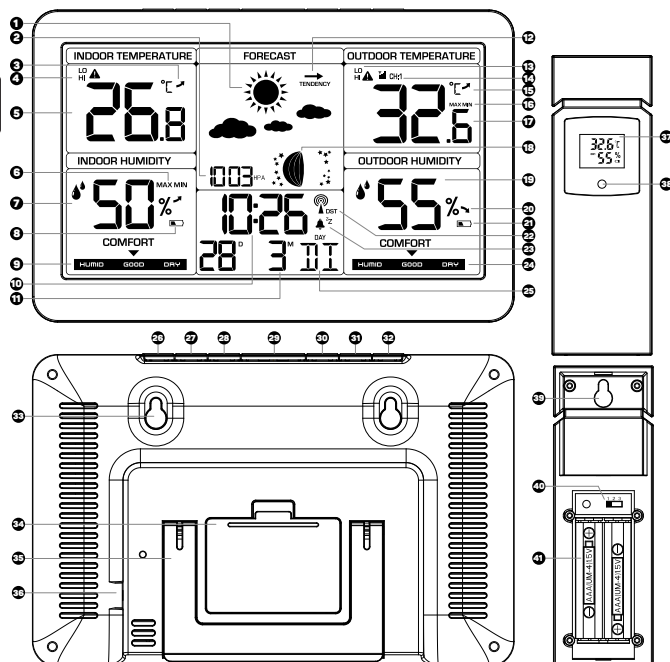
2 Obsah balenia

- Meteorologická stanica
- Vonkajší bezdrôtový senzor
- Batérie AAA (5 ks)
- Používateľská príručka
- AC adaptér

3 Technická špecifikácia

- Veľký farebný displej LCD
- Rádiový riadený hodiný s budíkom
- Vnúťorná a vonkajšia teplota
- Monitor vnútornej a vonkajšej vlhkosti
- Atmosférický tlak
- Predpoveď počasia
- Fáza Mesiaca
- Je možné zobraziť až 3 vonkajšie senzory
- Jeden bezdrôtový vonkajší senzor je súčasťou balenia
- Napájanie stanice: AC adaptér alebo 3 × batéria AAA (súčasť balenia)
- Napájanie senzora: 2 × batéria AAA (súčasť balenia)
- Menovitý výkon: 5 W

4 Opis jednotlivých častí



- 1 Predpoveď počasia
- 2 Barometer
- 3 Trend vnútornej teploty
- 4 Upozornenie na vnútornú teplotu
- 5 Vnútorná teplota
- 6 MAX./MIN. zaznamenaná vnútorná vlhkosť
- 7 Vnútorná vlhkosť
- 8 Indikátor slabej batérie na displeji
- 9 Indikátor vnútorného komfortu
- 10 Zobrazenie času
- 11 Zobrazenie kalendára
- 12 Trend barometra
- 13 Upozornenie na vonkajšiu teplotu
- 14 Sila signálu a kanál vonkajšieho senzora
- 15 Trend vonkajšej teploty
- 16 MAX./MIN. zaznamenaná vonkajšia teplota
- 17 Vonkajšia teplota
- 18 Fáza Mesiaca
- 19 Vonkajšia vlhkosť
- 20 Trend vonkajšej vlhkosti
- 21 Indikátor slabej batérie senzora
- 22 Signál RCC
- 23 Ikona budíka a odloženie budíka
- 24 Indikátor vonkajšieho komfortu
- 25 Zobrazenie týždňa
- 26 Tlačidlo MODE (REŽIM)
- 27 Tlačidlo UP (NAHOR)
- 28 Tlačidlo DOWN (NADOL)
- 29 Tlačidlo SNZ/LIGHT (ODLOŽIŤ BUDÍK/ PODSVIETENIE)
- 30 Tlačidlo ALERT (UPOZORNENIE)
- 31 Tlačidlo CHANNEL (KANÁL)
- 32 Tlačidlo ALARM (BUDÍK)
- 33 Otvor pre montáž na stenu
- 34 Priestor na 3 batérie AAA
- 35 Stojan
- 36 Zásuvka externého napájania
- 37 Displej
- 38 Indikátor bezdrôtového signálu (bliká, keď sa údaje odosielať do zobrazovacej jednotky)
- 39 Integrovaný otvor na zavesenie
- 40 Prepínač kanálov, výber kanálu vonkajšieho senzora
- 41 Priestor na 2 batérie AAA

5 Inštalácia

Inštalácia batérií hlavnej jednotky:

1. Otvorte kryt batérií v zadnej časti hlavnej jednotky.
2. Vložte 3 batérie AAA do hlavnej jednotky. Uistite sa, či sú batérie vložené správne podľa vyznačenej polarít.
3. Zatvorte kryt priestoru na batérie.
4. Hlavná jednotka sa automaticky zapne.

SK
6

Inštalácia batérií do vonkajšieho senzora:

1. Otvorte kryt priestoru na batérie v zadnej časti vonkajšieho senzora.
2. Vložte do vonkajšieho senzora 2 batérie AAA. Uistite sa, či sú batérie vložené správne podľa vyznačenej polarít.
3. Zatvorte kryt priestoru na batérie.
4. Vonkajší senzor sa automaticky zapne.

Indikátor slabej batérie:

Ak sa na displeji LCD zobrazí indikátor slabej batérie pre vonkajší senzor alebo pre zobrazovaciu jednotku, bezodkladnou výmenou batérií zabránite prerušeniu komunikácie zariadení.

Predvolené nastavenia hlavnej jednotky

1. Predvolený čas: 0:00 (formát času: 24 h)
2. Predvolený dátum: 1/1 (rok: 2019, formát dátumu: D/M)
3. Predvolený týždeň: D1 (jazyk: GE, je možné zvoliť si zo 7 jazykov)
4. Predpoveď počasia: Čiastočne slnečno
5. Predvolená teplota: °C
6. Jednotka tlaku: hPa
7. Predvolený budík: 00:00, predvolený čas odloženia budíka: 5 min.

Nastavenie vonkajšieho senzora:

Nastavenie kanálového spojenia medzi hlavnou jednotkou a vonkajším senzorom:

- Ak chcete zmeniť kanál na zobrazovacej jednotke medzi 1, 2, 3 a postupným zobrazovaním kanálov 1 – 3, stlačte tlačidlo „CH“. Nastavenie kanála sa zobrazí nad hodnotou vonkajšej teploty.
- Ak chcete zmeniť možnosť kanála na vonkajšom senzore, otvorte kryt priestoru na batérie na zadnej strane senzora. Vyberte kanál pomocou prepínača medzi 1, 2 a 3.
- Vždy sa uistite, že kanál zvolený na hlavnej jednotke zodpovedá kanálu zvolenému na vonkajšom senzore.

Podsvietenie:

- Ak je hlavná jednotka napájaná len batériami – podsvietenie bude vypnuté, aby sa zachovala životnosť batérií. Stlačením tlačidla SNZ/LIGHT (ODLOŽIŤ BUDÍK/PODSVIETENIE) zapnete podsvietenie na 10 sekúnd.
- Keď je hlavná jednotka napájaná adaptérom – podsvietenie zostane vždy zapnuté. Stlačením tlačidla SNZ/LIGHT (ODLOŽIŤ BUDÍK/PODSVIETENIE) nastavíte jas podsvietenia: HI (SILNÉ) → LO (SLABÉ) → OFF (VYPNUTÉ).

Poznámka: Keď meteorologická stanica prijíma signál RCC, displej bude trmávy. Ak jednotka úspešne prijíma signál RCC alebo ak sa signál RCC po 7 minútach automaticky neprijíma, displej sa opäť rozsvieti. RCC signál alebo signál není automaticky prijatý po 7 minútach, displej sa znovu rozsvieti.

6 Funkcie tlačidiel

Tlačidlo MODE (REŽIM):

- Stlačením tohto tlačidla skontrolujete rok.
- V normálnom režime stlačením a podržaním tohto tlačidla vstúpíte do nastavenia času

Tlačidlo UP (NAHOR):

- Stlačením tohto tlačidla zvýšite nastavovanú hodnotu počas nastavovania.
- Na rýchle nastavenie v režime nastavenia stlačte a podržte toto tlačidlo 3 sekundy.
- V normálnom režime môžete stlačením tohto tlačidla prepínať medzi °C alebo °F

Tlačidlo DOWN (NADOL):

- Stlačením tohto tlačidla znížite nastavovanú hodnotu.
- Na rýchle nastavenie v režime nastavenia stlačte a podržte toto tlačidlo 3 sekundy.
- V normálnom režime: Stlačením a podržaním tlačidla DOWN (NADOL) na približne 3 sekundy vyhladáte aktualizáciu signálu RCC.
- V normálnom režime stlačte tlačidlo DOWN (NADOL) a pozrite si pamäť max. a min. hodnôt teploty a vlhkosti. Opäť stlačte a podržte tlačidlo DOWN (NADOL) na približne 3 sekundy, aby ste vymazali pamäť

Tlačidlo SNZ/LIGHT (ODLOŽIŤ BUDÍK/PODSVIETENIE):

- Stlačením tohto tlačidla aktivujete na 10 sekúnd podsvietenie (bez adaptéra).
- Stlačením tohto tlačidla aktivujete funkciu odloženia budíka pri buzení.
- Stlačením tohto tlačidla nastavíte podsvietenie: HI (SILNÉ) → LO (SLABÉ) → OFF (VYPNUTÉ) (s adaptérom).

Tlačidlo ALERT (UPOZORNENIE):

- V normálnom režime stlačením tohto tlačidla vstúpíte do režimu upozornenia
- V režime upozornenia stlačením a podržaním tohto tlačidla vstúpíte do režimu nastavenia upozornenia

Tlačidlo CH (KANÁL):

- Po stlačení tohto tlačidla vyberte kanál.
- V normálnom režime zobrazenia stlačením a podržaním tohto tlačidla vyhladáte RF signál.

Tlačidlo ALARM (BUDÍK):

- V normálnom režime po stlačení tohto tlačidla vstúpíte do režimu budíka
- V režime budíka stlačením a podržaním tohto tlačidla vstúpíte do režimu nastavenia budíka

SK
7

7 Nastavenie času

Automatické nastavenie času:

Po úspešnom prenose vnútornej a vonkajšej teploty medzi vonkajším senzorom a hlavnou jednotkou. Hlavná jednotka automaticky začne vyhľadávať signál RCC. Počas vyhľadávania bliká symbol rádia RCC. Trvá to približne 3 až 8 minút.

Ak sa rádiový signál prijme správne, automaticky sa nastaví dátum a čas a rozsvieti sa symbol rádiového riadenia.

Ak sa zariadeniu nepodarí prijať časový signál, pokračujte nasledujúcimi krokmi:

1. Stlačte a podržte tlačidlo DOWN (NADOL) približne 3 sekundy, čím opäť spustíte prijímanie rádiového signálu.
2. Ak zariadenie stále neprijíma signál, čas sa musí nastaviť manuálne.

Riešenie problémov s automatickým nastavením času:

- Ak zariadenie neprijme rádiový signál RCC počas prvých niekoľkých minút úvodného nastavenia, vyhľadávanie sa ukončí. Symbol rádiového riadenia zmizne.
- V prípade problémov so signálom odporúčame nechať hodiny stáť na rovnakom mieste cez noc, pretože počas tejto doby sú rušivé signály menej časté.
- Medzitým môžete vykonať manuálne vyhľadávanie rádiového signálu RCC na inom mieste alebo manuálne nastaviť dátum a čas.
- Hodiny automaticky pokračujú vo vyhľadávaní rádiového signálu RCC denne (o 01:00, 02:00, 03:00, 04:00 a 05:00). Po úspešnom prijatí signálu sa ručne nastavený čas a dátum prepíšu.

Ručné nastavenie času, dátumu a jednotiek:

- V normálnom režime stlačte a podržte tlačidlo MODE (REŽIM) približne 3 sekundy. Začne blikat časové pásmo. Pomocou tlačidiel „UP“ (NAHOR) alebo „DOWN“ (NADOL) nastavte správne časové pásmo.
- Stlačte tlačidlo „MODE“ (REŽIM) pre potvrdenie nastavenia. Začne blikat 12-/24-hodinový režim. Pomocou tlačidiel „UP“ (NAHOR) a „DOWN“ (NADOL) nastavte požadovaný režim času 12/24 hodín.
- Stlačením tlačidla „MODE“ (REŽIM) potvrdíte nastavenie. Začne blikat zobrazenie hodín. Pomocou tlačidiel „UP“ (NAHOR) alebo „DOWN“ (NADOL) nastavte požadovanú hodinu.
- Stlačením tlačidla „MODE“ (REŽIM) potvrdíte nastavenie. Začne blikat zobrazenie minút. Pomocou tlačidiel „UP“ (NAHOR) alebo „DOWN“ (NADOL) nastavte požadovanú minútu.
- Stlačením tlačidla „MODE“ (REŽIM) potvrdíte nastavenie. Začne blikat zobrazenie roku. Tlačidlami „UP“ (NAHOR) alebo „DOWN“ (NADOL) nastavte požadovaný rok.

- Stlačením tlačidla „MODE“ (REŽIM) potvrdíte nastavenie. Začne blikat displej s ikonou mesiaca a dátumu. Pomocou tlačidiel „UP“ (NAHOR) alebo „DOWN“ (NADOL) nastavte zobrazenie dátumu na mesiac/deň alebo deň/mesiac.
- Stlačením tlačidla „MODE“ (REŽIM) potvrdíte nastavenie. Začne blikat zobrazenie mesiaca. Pomocou tlačidiel „UP“ (NAHOR) alebo „DOWN“ (NADOL) nastavte požadovaný mesiac.
- Stlačením tlačidla „MODE“ (REŽIM) potvrdíte nastavenie. Začne blikat zobrazenie dátumu. Pomocou tlačidiel „UP“ (NAHOR) alebo „DOWN“ (NADOL) nastavte požadovaný deň.
- Stlačením tlačidla „MODE“ (REŽIM) potvrdíte nastavenie. Začne blikat jazyk. Pomocou tlačidiel „UP“ (NAHOR) alebo „DOWN“ (NADOL) nastavte požadovaný jazyk. Poradie jazykov je takého: DE, FR, ES, IT, NL, DA, EN.
- Stlačením tlačidla „MODE“ (REŽIM) potvrdíte svoje nastavenie. Začne blikat jednotka barometra. Pomocou tlačidiel „UP“ (NAHOR) alebo „DOWN“ (NADOL) prepnete hPa alebo inHg.
- Stlačením tlačidla „MODE“ (REŽIM) potvrdíte svoje nastavenie, čím ukončíte nastavovanie a vstúpite do normálneho režimu.



POZNÁMKA:

Režim nastavenia sa automaticky ukončí, ak počas 10 sekúnd nestlačíte žiadne tlačidlo.

Nastavenie budíka:

1. V normálnom režime stlačte tlačidlo ALARM (BUDÍK) pre vstup do režimu budíka, potom stlačte a podržte tlačidlo ALARM (BUDÍK) približne 3 sekundy na nastavenie budíka. Na displeji, kde sa zvyčajne zobrazuje čas hodín, začne blikat čas budíka.

2. Ak chcete nastaviť hodinu budíka, stlačte tlačidlo „UP“ (NAHOR) alebo „DOWN“ (NADOL) (tlačidlo podržte stlačené na rýchle nastavenie). Keď je hodina budíka nastavená podľa vašej požiadavky, stlačte tlačidlo ALARM (BUDÍK) a prejdite na nastavenie požadovanej minúty budíka. Stlačte tlačidlá „UP“ (NAHOR) alebo „DOWN“ (NADOL) (tlačidlo podržte stlačené na rýchle nastavenie). Po nastavení opäť stlačte tlačidlo ALARM (BUDÍK) na ukončenie nastavenia budíka.



POZNÁMKA:

Režim nastavenia sa automaticky ukončí, ak počas 10 sekúnd nestlačíte žiadne tlačidlo.

Zapnutie alebo vypnutie budíka

- V normálnom režime stlačením tlačidla ALARM (BUDÍK) vstúpte do režimu budíka. Opätovným stlačením tlačidla ALARM (BUDÍK) zapnete budík. Zobrazí sa symbol 🛖. Ak chcete budík vypnúť, stlačte tlačidlo ALARM (BUDÍK) ešte raz. Keď je budík nastavený na OFF (VÝP.), symbol 🛖 sa nebude zobrazovať.
- Keď je budík v prevádzke, začne pípať jedným krátkym pipnutím. Ak budík necháte zvonit dlhšie ako 10 sekúnd, pokračuje viacerými krátkymi pipnutiami. Stlačením tlačidla SNZ/LIGHT (ODLOŽIť BUDÍK/PODSVIETENIE) môžete budík na 5 minút odložiť.

8 Nastavenie teploty

Špecifikácie vnútornej/vonkajšej teploty a vlhkosti

- Rozsah vnútornej teploty 0 °C – 50 °C (32 °F – 122 °F)
- Rozsah vonkajšej teploty -40 °C – 70 °C (-40 °F – 158 °F)
- Rozlíšenie teploty: 0,1 °C
- Rozsah vnútornej a vonkajšej vlhkosti: 10 % – 99 %
- Rozlíšenie vlhkosti: 1 % RH (RELATÍVNA VLHKOSŤ)
- Pri zvonení budíka sa test teploty a vlhkosti zastaví.

Presnosť

- Presnosť merania teploty:
 - -40°C – -20°C: ± 4°C
 - -20°C – 0°C: ± 2°C
 - 0°C – +50°C: ±1°C
- Presnosť merania vlhkosti:
 - +/-5 % RH (pri teplote 25 °C, 35 % RH – 75 % RH)
 - +/-10 % RH (pri teplote 25 °C, 10 % RH – 34 % RH, 76 % RH – 99 % RH)



POZNÁMKA:

K Pri teplote v rozsahu 50 °C – 70 °C je teplota len referenčná.
Keď je teplota v rozsahu 3°C – -1°C, indikátor snehovej vločky ❄️ ! začne blikať.

Zobrazenie úrovne pohodlia:

Rozsah vlhkosti	Ikona pohodlia
H<40%	SUCHO
40%<=H<=75%	PRÍJEMNE
H>75%	VLHKO

Nastavenie jednotiek teploty:

Ak chcete prepnúť jednotky teploty medzi stupňami Celzia a Fahrenheita, v normálnom režime stlačte tlačidlo „UP“ (NAHOR).

Kontrola MAX./MIN. teploty a vlhkosti

- Po stlačení tlačidla „DOWN“ (NADOL) si môžete prezrieť hodnoty MAX./MIN. teploty a vlhkosti.
- Stlačením a podržaním tlačidla „DOWN“ (NADOL) vymažete záznam o MAX./MIN. teplote a vlhkosti.

Nastavenie upozornenia na teplotu

1. Stlačením tlačidla ALERT (UPOZORNENIE) vstúpte do režimu upozornenia. Stlačením a podržaním tlačidla ALERT (UPOZORNENIE) na približne 3 sekundy vstúpite do režimu nastavenia upozornenia.
2. V režime nastavenia upozornenia stlačte tlačidlo UP (NAHOR) alebo DOWN (NADOL). Hodnota sa zvýši alebo zníži vždy o 1 °C.
3. Stlačením tlačidla „ALERT“ (UPOZORNENIE) potvrdíte teplotu a pokračujte na ďalšiu teplotu. Môžete nastaviť nasledujúce teploty: horný limit vonkajšej teploty → dolný limit vonkajšej teploty → horný limit vnútornej teploty → dolný limit vnútornej teploty.

Zapnutie alebo vypnutie budíka

- V normálnom režime stlačte tlačidlo ALERT (UPOZORNENIE), aby ste vstúpili do režimu upozornenia, stlačte tlačidlo UP (NAHOR) alebo DOWN (NADOL), čím zapnete upozornenie. Zobrazí sa symbol .
- Opätovným stlačením tlačidla UP (NAHOR) alebo DOWN (NADOL) upozornenie vypnete. Keď je upozornenie nastavené na OFF (VYP), symbol  sa nezobrazuje.



POZNÁMKA:

Režim nastavenia sa automaticky ukončí, ak počas 10 sekúnd nestlačíte žiadne tlačidlo.

Upozornenie na teplotu

Pri upozornení bude blikať symbol upozornenia a hlavná jednotka začne pípať každú minútu, až kým teplota nedosiahne nastavený limit.

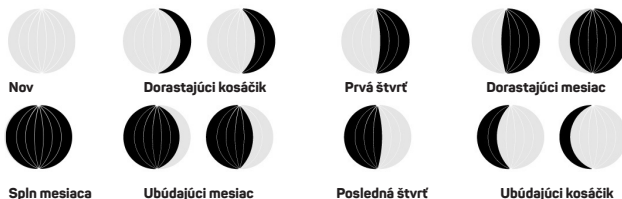
Na vypnutie upozornenia máte dve možnosti:

1. Keď teplota presahuje nastavenú hodnotu upozornenia (teplota vyššia alebo nižšia ako nastavený limit)
2. Vstúpte do režimu upozornenia a vypnite upozornenie stlačením tlačidla UP (NAHOR) alebo DOWN (NADOL)

9 Fázy Mesiaca

Táto meteorologická stanica dokáže zobraziť fázy Mesiaca na severnej pologuli. V tejto oblasti rastie Mesiac sprava. Je to preto, lebo osvetlená strana Mesiaca na severnej pologuli sa pohybuje sprava doľava.

SK
12



10 Predpoveď počasia

Prístroj predpovedá počasie na nasledujúcich 12 až 24 hodín na základe zmeny atmosférického tlaku. Predpoveď počasia je založená na zmene atmosférického tlaku a je približne na 70 – 75 % správna.

Zobrazujú sa nasledujúce ikony:



POZNÁMKA:

Po nastavení by ste sa na údaje predpovede počasia počas nasledujúcich 24 hodín nemali spoliehať. Meteorologická stanica bude mať medzitým dostatok času na zhromažďovanie údajov, a tým aj presnejšiu predpoveď. Pri predpovediach počasia nie je možné zaručiť absolútnu presnosť. Odhaduje sa, že predpoveď počasia je presná približne na 75 % vzhľadom na rôzne oblasti použitia, pre ktoré bola meteorologická stanica navrhnutá.

11 Umiestnenie zariadení

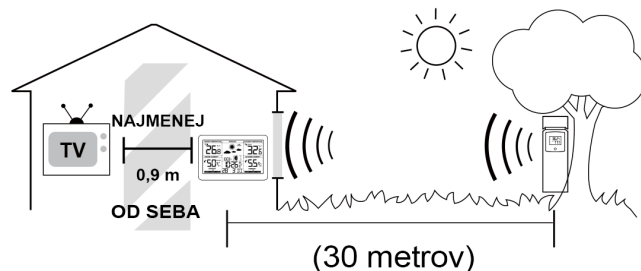
Správne umiestnenie zobrazovacej jednotky aj vonkajšieho senzora je rozhodujúce pre presnosť a spoľahlivý výkon tohto produktu.

Umiestnenie hlavnej jednotky

Zobrazovaciu jednotku umiestnite na suché miesto bez nečistôt a prachu. Zobrazovaciu jednotku postavte na stôl/kuchynský dosku.

Dôležité pokyny pre umiestnenie:

- Na zaistenie presného merania teploty umiestnite zariadenia mimo priameho slnečného svetla, mimo zdrojov tepla a v dostatočnej vzdialenosti od vetracích otvorov.
- Zobrazovacia jednotka a vonkajší senzor musia byť od seba vzdialené najviac 30 m.
- Aby ste maximalizovali dosah bezdrôtovej komunikácie, umiestnite jednotku mimo veľkých kovových predmetov, hrubých stien, kovových povrchov alebo iných objektov, ktoré môžu obmedzovať bezdrôtovú komunikáciu.
- Aby ste zabránili rušeniu bezdrôtovej komunikácie, umiestnite obe jednotky minimálne 1 meter od elektronických zariadení (TV prijímač, počítač, mikrovlnná rúra, rádio a podobne).



Umiestnenie vonkajšieho senzora

- Senzor musí byť umiestnený vonku, aby bolo možné sledovať vonkajšie podmienky. Je odolný proti vode a je určený na všeobecné vonkajšie použitie. No na to, aby ste zabránili poškodeniu, umiestnite senzor na miesto, ktoré je chránené pred priamymi poveternostnými vplyvmi a priamym slnečným žiarením. Najlepšie umiestnenie je 1 až 2 metre nad zemou s trvalým tieňom a dostatkom čerstvého vzduchu, ktorý môže cirkulovať okolo senzora.

SK
13

- Zobrazovacia jednotka a vonkajší senzor musia byť od seba vzdialené najviac 30 metrov.
- V záujme maximalizácie bezdrôtového dosahu umiestnite jednotku mimo veľkých kovových predmetov, hrubých stien, kovových povrchov alebo iných objektov, ktoré môžu obmedzovať bezdrôtovú komunikáciu.
- Aby ste zabránili rušeniu bezdrôtovej komunikácie, umiestnite obe jednotky aspoň 1 meter od elektronických zariadení (napríklad: televízor, počítač, mikrovlnná rúra a podobne)

Riešenie problémov s vonkajším senzorom

- Po nastavení hlavnej jednotky a synchronizácii kanála s vonkajším senzorom začne hlavná jednotka proces registrácie. Dokončenie registrácie môže trvať až 3 minúty, počas ktorých bude zobrazovacia jednotka vyhľadávať RF (rádiový frekvenčný) signál z vonkajšieho senzora. Sila signálu vonkajšieho senzora bude zobrazovať silu pripojenia k vonkajšiemu senzoru. Ak sa nezobrazujú žiadne čiary alebo ak sa nezobrazujú čiary s maximálnou silou (4 čiary), skúste umiestniť vonkajší senzor alebo zobrazovaciu jednotku na iné miesto, aby bolo pripojenie spoľahlivejšie.
- Ak došlo k strate RF signálu a nedošlo k opätovnému pripojeniu, hodnoty vonkajšej teploty a vlhkosti začnú po 1 hodine od straty spojenia blikať. Ak po 2 hodinách nedôjde k pripojeniu, namiesto hodnôt teploty a vlhkosti sa zobrazí len prerušovaná čiara „ - - - “.
- Ak chcete manuálne obnoviť registráciu RF, stlačte a podržte tlačidlo „CH“ na 3 sekundy. Zobrazovacia jednotka bude teraz nasledujúce 3 minúty vyhľadávať RF signál.

12 Upozornenia

POKYNY A INFORMÁCIE O ZAOBCHÁDZANÍ S POUŽITÝM OBALOM

Uprednostnite recykláciu obalových materiálov a starých spotrebičov. Obalový materiál z tohto výrobku môžete odovzdať do zberu triedeného odpadu. Rovnako aj plastové vrecká z polyetylénu (PE) a iných materiálov odovzdajte do zberu triedeného odpadu na recykláciu.



LIKVIDÁCIA POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZARIADENÍ

Tento spotrebič je v súlade s európskou smernicou 2012/19/EÚ o elektrickom odpade a elektrických zariadeniach (WEEE) označený týmto symbolom na výrobku alebo jeho balení a udáva, že tento výrobok nepatrí do domáceho odpadu. Treba ho odviezť do zberného miesta na recykláciu elektrických a elektronických zariadení. Zariadením správnej likvidácie tohto výrobku pomôžete zabrániť negatívnym dôsledkom pre životné prostredie a ľudské zdravie, ktoré by inak spôsobila nevhodná likvidácia tohto výrobku. Likvidácia sa musí uskutočniť v súlade s predpismi na zaošchádzanie s odpadmi. Podrobnejšie informácie o recyklácii tohto výrobku vám poskytnú príslušný miestny úrad, služby pre likvidáciu domového odpadu alebo v obchode, kde ste výrobok kúpili. Na správnu likvidáciu, obnovu a recykláciu odovzdajte tieto výrobky na určené zberné miesta. V niektorých krajinách Európskej únie alebo iných európskych krajinách môžete prípadne vrátiť staré výrobky miestnemu predajcovi pri kúpe ekvivalentného nového produktu. Správnu likvidáciu tohto produktu pomôžete zachovať cenné prírodné zdroje a pomáhať pri prevencii potenciálnych negatívnych vplyvov na životné prostredie a ľudské zdravie, čo by mohli byť dôsledky nesprávnej likvidácie odpadov. Ďalšie podrobnosti si vyžiadajte od miestneho úradu alebo najbližšieho zberného miesta. Pri nesprávnej likvidácii tohto druhu odpadu sa môžu v súlade s národnými predpismi udeliť pokuty.

Pre podnikové subjekty v krajinách Európskej únie

Ak chcete likvidovať elektrické a elektronické zariadenia, vyžiadajte si potrebné informácie od svojho predajcu alebo dodávateľa.

Likvidácia v ostatných krajinách mimo Európskej únie

Tento symbol je platný v Európskej únii. Ak chcete tento výrobok zlikvidovať, vyžiadajte si potrebné informácie o správnom spôsobe likvidácie od miestnych úradov alebo od svojho predajcu.

Podľa zákona zabezpečujeme spätný odber, spracovanie a bezplatné ekologicky šetrné odstránenie elektrických a elektronických zariadení prostredníctvom kolektívneho systému spoločnosti REMA Systém, a.s. Hlavným zmyslom je ochrana životného prostredia zabezpečením efektívnej recyklácie odpadov elektrických a elektronických zariadení.

Aktuálny zoznam zberných miest nájdete na webovej adrese www.rema.cloud



Tento výrobok spĺňa všetky základné požiadavky smerníc EÚ, ktoré sa naň vzťahujú. Je označený značkou CE. Táto značka vyjadruje zhodu technických vlastností výrobku s príslušnými technickými predpismi.

Vyhlasenie EÚ o zhode je k dispozícii na www.eldonex.com

KÖSZÖNJÜK, HOGY MEGVÁSÁROLTA AZ ELDONEX TERMÉKET.

Elsőként szeretne értesülni az Eldonex márka további híreiről?
Kövessen minket a közösségi oldalakon is:



#eldonex

- Kérjük, figyelmesen olvassa el a teljes felhasználói útmutatót, mielőtt a terméket üzembe helyezi, még akkor is, ha már ismeri a hasonló típusú termékek használatát. Csak a használati útmutatóban leírtak szerint használja a terméket.
- Őrizze meg ezt a felhasználói útmutatót későbbi felhasználás céljából. A termék elválaszthatatlan részét képezi és fontos utasításokat tartalmazhat a termék üzembe helyezésére, kezelésére és tisztítására.
- Győződjön meg arról, hogy más, a terméket kezelő személyek is ismerkedjenek meg ezekkel az utasításokkal. Ha a terméket továbbadja más személyeknek, ügyeljen arra, hogy ők is olvassák el a jelen használati útmutatót és a termékkel együtt ezt is adja át részükre.

Javasoljuk, hogy az termék eredeti csomagolását, a vásárlás igazolását és adott esetben a jótállási kártyát, ha kézbesítük, legalább a jótállási időtartamra őrizze meg. Szállítási esetén javasoljuk, hogy a terméket csomagolja vissza az eredeti csomagolásába, amelyben kiszállították és amely a legjobban megvédi a szállítási közbeni sérülésektől. A QR-kód beolvasásával beszerezheti a jelen felhasználói kézikönyv legújabb verzióját. A mobiltelefonon nyissa meg az alkalmazást a QR-kód olvasóval és irányítsa erre a kódra (ekkor megnyílik egy oldal, ahol letölthető a jelen felhasználói útmutató legújabb verziója).



A jelen felhasználói kézikönyv legújabb verzióját a www.eldonex.com weboldalon is megtalálhatja
A szöveg és a műszaki specifikációk változtatási jogát fenntartjuk.

1 Fontos biztonsági figyelmeztetések és utasítások

Olvassa el figyelmesen, és őrizze meg a további felhasználásra:

- A készüléket ne használják 8 évnél fiatalabb gyermekek vagy csökkent szellemi vagy mentális képességgel felnőttek, vagy akik nem rendelkeznek a használatához szükséges kellő gyakorlattal és tapasztalattal, kivéve, ha közben felügyelik őket, és kellő tájékoztatást kaptak a készülék biztonságos használatáról és az esetleges veszélyekről.
- A készülék a gyermekek számára nem játék.
- A készülék karbantartását és tisztítását ne végezzék felügyelet nélkül hagyott gyermekek.
- A terméket gondosan csomagolja ki, és semmilyen csomagolóanyagot ne dobjon ki még azelőtt, hogy megtalálta volna a termék minden alkatrészét.
- Az első használat előtt távolítsa el a termékről az összes csomagolást és marketinganyagot.
- Ha a terméket gyermekek közelében használja, fokozottan legyen óvatos. A terméket helyezze a gyermekről távol. A gyermekeket tartsa felügyelet alatt, hogy ne játszhassanak a készülékkel.
- Ne engedje, hogy a készüléket játékként használják.
- A terméket mindig egyenes, száraz és stabil helyre telepítse.
- Ne használja a terméket a használati utasításban szereplőktől eltérően.
- A termék beltéri használatra szolgál, ne használja a szabadban.
- Soha ne használjon a termékkel együtt nem szállított tartozékot, vagy olyat, amire azzal nem kompatibilis.
- Soha ne javítsa egyedül a terméket, és ne végezzen rajta átalakításokat! A termék javításait és beállításait bízza szakemberrel/szakszervizre. A termék illetéktelen átalakítása a jótállás elvesztését okozhatja.
- A terméket tartsa távol robbanó gázoktól, lóbbanékony, gyúlékony és folyékony anyagoktól (oldószerek, lakkok, ragasztók stb.).
- A terméket ne tegye ki szélsőséges hőmérsékletnek, közvetlen napsugárzásnak, túlzott nedvességnek, és ne tegye poros környezetbe.
- Ne tegye a készüléket fűtőttest, nyílt láng vagy más hőforrás közelébe.
- Ne használja a készüléket a rendeltetési céljától eltérő célra.
- Ne fecskendezzen vizet vagy más folyadékot a készülékre.
- Ne rázza a készüléket, és ügyeljen arra, hogy ne essen le a földre.
- Soha ne tegye ferde felületre.
- A gyártó nem vállalja a felelősséget a készülék és a tartozékai helytelen kezeléséből eredő károkat.
- Ha hosszabb ideig nem használja a terméket, vegye ki az elemet, egyébként kilyophilhat az elemtérbe és a berendezés visszafordíthatatlanul sérülhet.
- Az elem gyermekek kezébe nem kerülhet. A jelenlétükben veszélyt jelenthet. Ha a gyermek lenyelte az elemet, azonnal hívjon orvosi segítséget.
- A terméket ne használja tárgyak tárolására, és mielőtt elteszi, ellenőrizze, hogy semmilyen egyéb tárgy ne legyen rajta.

HU
3

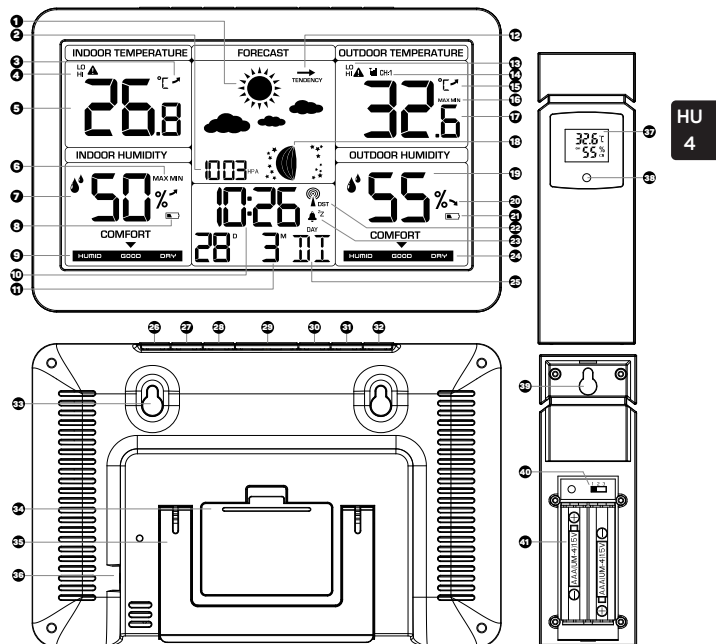
2 A csomag tartalma:

- Meteorológiai állomás
- Kültéri vezeték nélküli érzékelő
- AAA elemek (5 db)
- Használati utasítás
- Váltóáramú adapter

3 Műszaki adatok

- Nagyméretű színes LCD kijelző
- Rádióvezérelt ébresztőóra
- Beltéri és kültéri hőmérséklet
- Beltéri és kültéri páratartalom-figyelő
- Léghőmérséklet
- Időjárás-előrejelzés
- Holdfázis
- Akár 3 kültéri érzékelő megjeleníthető
- Egy vezeték nélküli kültéri érzékelőt mellékelünk
- Az állomás tápellátása: Váltóáramú adapter vagy 3 db AAA elem (a csomag tartalmazza)
- Az érzékelő tápellátása: 2 db AAA elem (a csomag tartalmazza)
- Névleges teljesítmény: 5 W

4 Az egyes alkatrészek leírása



HU
4

- 1 Időjárás-előrejelzés
- 2 Barométer
- 3 A beltéri hőmérséklet alakulása
- 4 Beltéri hőmérsékleti figyelmeztetés
- 5 Beltéri hőmérséklet
- 6 A beltéri páratartalom MAX/MIN csúcsai
- 7 Beltéri páratartalom
- 8 Alacsony töltöttségi szint kijelzője
- 9 A beltéri kényelem kijelzője
- 10 Időkijelző
- 11 1Naptárkijelző
- 12 A légköri nyomás alakulása
- 13 Kültéri hőmérsékleti figyelmeztetés
- 14 A kültéri érzékelő jelerőssége és csatornája
- 15 A kültéri hőmérséklet alakulása
- 16 A kültéri hőmérséklet MAX/MIN csúcsai
- 17 Kültéri hőmérséklet
- 18 Holdfázis
- 19 Kültéri páratartalom
- 20 A kültéri páratartalom alakulása
- 21 Az érzékelő alacsony akkumulátor-töltöttségének kijelzője

- 22 RCC jel
- 23 Ébresztő és szundi ikon
- 24 A kültéri kényelem kijelzője
- 25 A hét kijelzése
- 26 MODE (ÜZEMMÓD) gomb
- 27 UP (FEL) gomb
- 28 DOWN (LE) gomb
- 29 SNZ/LIGHT (SZUNDI/VILÁGÍTÁS) gomb
- 30 ALERT (FIGYELMEZTETÉS) gomb
- 31 CHANNEL (CSATORNA) gomb
- 32 ALARM (ÉBRESZTŐÓRA) gomb
- 33 Furat a falra szereléshez
- 34 Akkumulátorrekesz, 3 db AAA
- 35 Állvány
- 36 A külső tápegység aljzata
- 37 Kijelző
- 38 A vezeték nélküli jel kijelzője (villog, amikor a kijelzőegység adatokat kap)
- 39 Beépített akasztónyílás
- 40 Csatornaválasztó, külső érzékelőcsatorna kiválasztása
- 41 Rekesz, 2 db AAA elem

5 Telepítés

A főegység elemeinek behelyezése:

1. Nyissa ki a főegység hátulján lévő elemtartó fedelét.
2. Helyezzen be 3 db AAA elemet a főegységbe. Ügyeljen arra, hogy az elemeket a megfelelő irányban helyezze be, a megjelölt polaritásnak megfelelően.
3. Csukja be az elemtartó fedelét.
4. A főegység automatikusan bekapcsol.

A kültéri érzékelő elemeinek behelyezése:

1. Nyissa ki a kültéri érzékelő hátoldalán lévő elemtartó fedelét.
2. Helyezzen be 2 db AAA elemet a kültéri érzékelőbe. Ügyeljen arra, hogy az elemeket a megfelelő irányban helyezze be, a megjelölt polaritásnak megfelelően.
3. Csukja be az elemtartó fedelét.
4. A kültéri érzékelő automatikusan bekapcsol.

Az alacsony töltöttségi szint kijelzője:

Ha a kültéri érzékelő vagy a kijelzőegység LCD kijelzőjén megjelenik az akkumulátor alacsony töltöttségi szintjének jelzése, azonnal cserélje ki az elemeket, hogy elkerülje az eszközök kommunikációjának megszakadását.

A főegység alapértelmezett beállításai

1. Alapértelmezett idő: 0:00 (időformátum: 24 órás)
2. Alapértelmezett dátum: 1/1 (év: 2019., a dátum formátuma: nap/hónap)
3. Alapértelmezett hét: DI (nyelv: GE, 7 nyelv választható)
4. Időjárás-előrejelzés: Részben napos
5. Alapértelmezett hőmérséklet: °C
6. Barometregység: hPa
7. Alapértelmezett ébresztés: 00:00, alapértelmezett szundizási idő: 5 perc.

A kültéri érzékelő beállítása:

A főegység és a kültéri érzékelő közötti csatornkapcsolat beállítása:

- A kijelzőegységen a csatorna váltásához az 1, 2, 3. csatorna és az 1–3. csatorna egymást váltó kijelzése között nyomja meg a „CH” (CS) gombot. A csatorna beállítása a kültéri hőmérséklet felett jelenik meg.
- A kültéri érzékelő csatornabeállításának megváltoztatásához nyissa ki az érzékelő hátoldalán lévő elemtartó fedelét. Válassza ki a csatornát a kapcsolóval az 1, 2. és 3. beállítás közül.
- Mindig ellenőrizze, hogy a főegységen kiválasztott csatorna megegyezik a kültéri érzékelőn kiválasztott csatornával.

Háttérvilágítás:

- Ha a főegység csak elemmel működik, a háttérvilágítás kikapcsol az elemek élettartamának megőrzése érdekében. A háttérvilágítás bekapcsolásához 10 másodpercre nyomja meg az SNZ/ LIGHT (SZUNDI/VILÁGÍTÁS) gombot.
- Ha a főegységet az adapter táplálja, a háttérvilágítás folyamatosan világít. Nyomja meg az SNZ/ LIGHT (SZUNDI/VILÁGÍTÁS) gombot a háttérvilágítás fényerejének beállításához: HI → LO → OFF (MAGAS, ALACSONY, KI).

Megjegyzés: Amikor a meteorológiai állomás RCC-jelet fogad, a kijelző sötét lesz. Ha a készülék sikeresen megkapta az RCC jelet, vagy az RCC jel nem érzékel meg automatikusan 7 perc elteltével, a kijelző újra kigyullad.rozsvíti.

6 A gombok funkciói

MODE (ÜZEMMÓD) gomb:

- Nyomja meg ezt a gombot az évszám ellenőrzéséhez.
- Normál üzemmódban nyomja meg és tartsa lenyomva ezt a gombot az időbeállításához.

UP (FEL) gomb:

- Nyomja meg a beállítási érték növeléséhez a beállítás során.
- Nyomja meg és tartsa lenyomva 3 másodpercig a gombot a gyors beállításához beállítási üzemmódban.
- Normál üzemmódban ezt a gombot megnyomva válthat °C vagy °F mértékegységre.

DOWN (LE) gomb:

- Nyomja meg a beállítási érték csökkentéséhez a beállítás során.
- Nyomja meg és tartsa lenyomva 3 másodpercig a gombot a gyors beállításához beállítási üzemmódban.
- Normál üzemmódban tartsa lenyomva a DOWN (LE) gombot kb. 3 másodpercig az RCC jelfrissítés kereséséhez.
- Normál üzemmódban nyomja meg a DOWN (LE) gombot a Max és Min hőmérséklet és páratartalom memóriájának ellenőrzéséhez. Nyomja meg újra és tartsa lenyomva a LE gombot kb. 3 másodpercig a memória törléséhez.

SNZ/LIGHT (SZUNDI/VILÁGÍTÁS) gomb:

- Nyomja meg ezt a gombot a háttérvilágítás bekapcsolásához 10 másodpercre (adapter nélkül).
- Nyomja meg a szundi funkció aktiválásához ébresztéskor.
- Nyomja meg ezt a gombot a háttérvilágítás beállításához: HI → LO → OFF (MAGAS, ALACSONY, KI, adapterrel).

ALERT (FIGYELMEZTETÉS) gombok:

- Normál üzemmódban nyomja meg ezt a gombot a figyelmeztetési üzemmódba való belépéshez.
- Figyelmeztetési üzemmódban tartsa lenyomva ezt a gombot a figyelmeztetések beállítási üzemmódjába való belépéshez.

CH (CS) gomb:

- Nyomja meg ezt a gombot a csatorna kiválasztásához.
- Normál kijelzési üzemmódban nyomja meg és tartsa lenyomva az RF kereséshez.

ALARM (ÉBRESZTŐÓRA) gombok:

- Normál üzemmódban nyomja meg ezt a gombot az ébresztőóra üzemmódba való belépéshez.
- Ébresztőóra üzemmódban nyomja meg és tartsa lenyomva ezt a gombot az ébresztőóra beállítási üzemmódjába való belépéshez.

7 Az idő beállítása

Automatikus időbeállítás:

A beltéri és kültéri hőmérséklet sikeres átvitele után a kültéri érzékelő és a főegység között. A főegység automatikusan elkezd keresni az RCC jelet. A keresési folyamat során az RCC rádiójel "villog". Ez körülbelül 3–8 percet vesz igénybe.

Ha a berendezés a rádiójelet megfelelően megkapta, a dátum és az idő automatikusan beállítódik, és a rádióvezérlő jel ikonja bekapcsol.

Ha az óra nem kapja meg az időjelet, folytassa a következő lépésekkel:

- Nyomja meg és tartsa lenyomva a DOWN (LE) gombot kb. 3 másodpercig a rádiójel vételének újraindításához.
- Ha a készülék továbbra sem fogadja a jelet, az időt kézzel kell beállítani.

Az automatikus időbeállítás hibaelhárítása:

- Ha a kezdeti beállítási eljárás első néhány percében nem érzékel RCC rádiójelet, a keresés megszakad. A rádió szimbólum eltűnik.
- Vélteli problémák esetén javasoljuk, hogy az órát éjszakára hagyja ugyanazon a helyen mivel ilyenkor általában kevesebb a zavaró jel.
- Eközben manuálisan keresheti az RCC rádiójelet egy másik helyen, vagy manuálisan beállíthatja a dátumot és az időt.
- Az óra naponta automatikusan folytatja az RCC rádiójel keresését (01:00, 02:00, 03:00, 04:00 és 05:00). A jel sikeres fogadása után a készülék felülírja a kézzel beállított időt és dátumot.

Az idő, dátum és mértékegység kézi beállítása:

- Normál üzemmódban nyomja le és tartsa lenyomva a MODE (ÜZEMMÓD) gombot kb. 3 másodpercig. Az időzóna villogni kezd. Az „UP” (FEL) vagy a „DOWN” (LE) gombbal állítsa be a megfelelő időzónát.
- Nyomja meg a „MODE” (ÜZEMMÓD) gombot a beállítás jóváhagyásához. Villogni kezd a 12/24 órás üzemmód. Az „UP” (FEL) és „DOWN” (LE) gombbal állítsa be a megfelelő 12/24 órás üzemmódot.

- Nyomja meg a „MODE” (ÜZEMMÓD) gombot a beállítás jóváhagyásához. Villogni kezd az óra kijelzése. Az „UP” (FEL) vagy „DOWN” (LE) gombbal állítsa be a megfelelő órát.
- Nyomja meg a „MODE” (ÜZEMMÓD) gombot a beállítás jóváhagyásához. Villogni kezd a perc kijelzése. Az „UP” (FEL) vagy „DOWN” (LE) gombbal állítsa be a megfelelő percet.
- Nyomja meg a „MODE” (ÜZEMMÓD) gombot a beállítás jóváhagyásához. Villogni kezd az évszám kijelzése. Az „UP” (FEL) vagy „DOWN” (LE) gombbal állítsa be a megfelelő évet.
- Nyomja meg a „MODE” (ÜZEMMÓD) gombot a beállítás jóváhagyásához. Villogni kezd a hónap és dátum ikonkijelzése. Az „UP” (FEL) vagy „DOWN” (LE) gombbal állítsa be a dátum kijelzését hónap/nap vagy nap/hónap értékre.
- Nyomja meg a „MODE” (ÜZEMMÓD) gombot a beállítás jóváhagyásához. Villogni kezd a hónap kijelzése. Az „UP” (FEL) vagy „DOWN” (LE) gombbal állítsa be a megfelelő hónapot.
- Nyomja meg a „MODE” (ÜZEMMÓD) gombot a beállítás jóváhagyásához. Villogni kezd a dátum kijelzése. Az „UP” vagy „DOWN” gombbal állítsa be a megfelelő napot.
- Nyomja meg a „MODE” (ÜZEMMÓD) gombot a beállítás jóváhagyásához. Villogni kezd a nyelv. Az „UP” (FEL) vagy „DOWN” (LE) gombbal állítsa be a megfelelő nyelvet. A nyelvek sorrendje a következő: DE, FR, ES, IT, NL, DA, EN.
- Nyomja meg a „MODE” (ÜZEMMÓD) gombot a beállítás jóváhagyásához. Villogni kezd a barometeregység. Használja az „UP” (FEL) vagy „DOWN” (LE) gombot a hPa vagy inHg beállítás közötti váltáshoz.



MEGJEGYZÉS

Ha 10 másodpercig nem nyomja meg a gombokat, a berendezés automatikusan kilép a beállítási üzemmódból.

Ébresztőóra beállítása:

1. Normál üzemmódban nyomja meg az ALARM (ÉBRESZTŐÓRA) gombot az ébresztőóra üzemmódba való belépéshez, majd tartsa lenyomva az ALARM gombot kb. 3 másodpercig az ébresztés beállításához. Az ébresztés órája villogni kezd a kijelzőn, ahol általában az idő óra része látható.
2. Az ébresztőóra beállításához nyomja meg az „UP” (FEL) vagy „DOWN” (LE) gombot (a gyors beállításához tartsa lenyomva). Ha az ébresztés órája megfelelően van beállítva, nyomja meg az ALARM (ÉBRESZTŐÓRA) gombot az ébresztés percének beállításához. Nyomja meg az „UP” (FEL) vagy „DOWN” (LE) gombot (a gyors beállításához tartsa lenyomva). A beállítás után nyomja meg újra az ALARM gombot az ébresztési beállítások elhagyásához.



MEGJEGYZÉS:

Ha 10 másodpercig nem nyomja meg a gombokat, a berendezés automatikusan kilép a beállítási üzemmódból.

Az ébresztés be- vagy kikapcsolása

- Normál üzemmódban nyomja meg az ALARM (ÉBRESZTŐÓRA) gombot az ébresztési üzemmódba való belépéshez, és nyomja meg újra az ALARM gombot az ébresztés bekapcsolásához. Ekkor megjelenik a  szimbólum. Az ébresztés kikapcsolásához nyomja meg még egyszer az ALARM gombot. Ha az ébresztés ki van kapcsolva, nem jelenik meg a  szimbólum.
- Amikor az ébresztés működésbe lép, egy rövid hangjelzéssel kezdődik, és sok rövid hangjelzéssel folytatódik, ha az ébresztés 10 másodpercnél hosszabb ideig tart. A SNZ/LIGHT (SZUNDI/VILÁGÍTÁS) gomb megnyomásával 5 perces szundira állítható az ébresztés.

8 Hőmérséklet-beállítások

A beltéri/kültéri hőmérséklet és páratartalom specifikációi

- Beltéri hőmérséklet-tartomány: 0 °C – 50 °C (32 °F – 122 °F)
- Kültéri hőmérséklet-tartomány: -40 °C – 70 °C (-40 °F – 158 °F)
- Hőmérsékleti felbontás: 0,1 °C
- Beltéri és kültéri páratartalom-tartomány: 10% – 99%
- A páratartalom felbontása: 1% relatív páratartalom
- Ha megszólal az ébresztő, a hőmérséklet és páratartalom tesztelése leáll.

Pontosság

- Hőmérsékleti pontosság:
 - -40°C – -20°C: ± 4°C
 - -20°C – 0°C: ± 2°C
 - 0°C – +50°C: ±1°C
- A páratartalom pontossága:
 - +/-5% relatív páratartalom (25 °C-on, 35% relatív páratartalom – 75% relatív páratartalom)
 - +/-10% relatív páratartalom (25 °C-on, 10% relatív páratartalom – 34% relatív páratartalom, 76% relatív páratartalom – 99% relatív páratartalom)



MEGJEGYZÉS:

Ha a hőmérséklet a 50 °C – 70 °C tartományban van, a hőmérséklet csak referenciaként szolgál. Ha a hőmérséklet 3°C és -1°C között van, a hőpelyh jelzőfény villogni kezd  !

A kényelem kijelzője:

Páratartalom-tartomány	Kényelem ikon
H<40%	SZÁRAZ
40%≤H≤75%	JÓ
H>75%	PÁRÁS

A hőmérséklet mértékegységének beállítása:

A hőmérséklet mértékegységének váltásához Celsius- és Fahrenheit-fok között normál üzemmódban nyomja meg az „UP” (FEL) gombot.

A MAX/MIN hőmérséklet és páratartalom ellenőrzése

- A MAX/MIN hőmérséklet és páratartalom ellenőrzéséhez nyomja meg a „DOWN” (LE) gombot.
- A MAX/MIN hőmérséklet és páratartalom rekord törléséhez nyomja meg és tartsa lenyomva a „DOWN” (LE) gombot.

Hőmérsékleti figyelmeztetés beállítása

1. Nyomja meg az ALERT (FIGYELMEZTETÉS) gombot a riasztási üzemmódba való belépéshez. Nyomja meg és tartsa lenyomva az ALERT (FIGYELMEZTETÉS) gombot kb. 3 másodpercig a riasztás beállítási módba való belépéshez.
2. Figyelmeztetésbeállítási üzemmódban nyomja meg az UP (FEL) vagy DOWN (LE) gombot az érték módosításához. Az érték minden alkalommal 1 °C-kal nő vagy csökken.
3. Nyomja meg az „ALERT” (FIGYELMEZTETÉS) gombot a hőmérséklet jóváhagyásához, és folytassa egy másik hőmérséklettel. A következő hőmérsékleteket állíthatja be: a kültéri hőmérséklet felső határa → a kültéri hőmérséklet alsó határa → a beltéri hőmérséklet felső határa → a beltéri hőmérséklet alsó határa.

Az ébresztés be- vagy kikapcsolása

- Normál üzemmódban nyomja meg az ALERT (FIGYELMEZTETÉS) gombot a figyelmeztetési üzemmódba való belépéshez, nyomja meg az UP (FEL) vagy DOWN (LE) gombot a figyelmeztetés bekapcsolásához; ekkor megjelenik a  szimbólum.
- A figyelmeztetés kikapcsolásához nyomja meg újra az UP (FEL) vagy DOWN (LE) gombot. Ha a figyelmeztetés ki van kapcsolva, a  szimbólum nem jelenik meg.



MEGJEGYZÉS:

Ha 10 másodpercig nem nyomja meg a gombokat, a berendezés automatikusan kilép a beállítási üzemmódból.

Hőmérsékleti figyelmeztetés

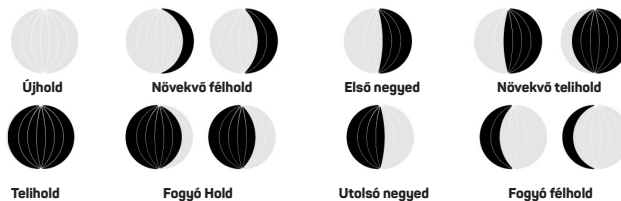
Figyelmeztetés esetén a figyelmeztetési ikon villogni fog, és a főegység percenként csipogni kezd, amíg a hőmérséklet el nem éri a beállított határértéket.

A figyelmeztetés kikapcsolására két lehetősége van:

1. Amikor a hőmérséklet kilép a figyelmeztetési tartományból (a hőmérséklet magasabb vagy alacsonyabb, mint a beállított határérték).
2. Lépjen be a figyelmeztetési üzemmódba, és kapcsolja ki a riasztást az UP (FEL) vagy DOWN (LE) gomb megnyomásával.

9 Holdfázisok

Ez a meteorológiai állomás képes megjeleníteni az északi féltéke holdfázisait. Itt a Hold jobbról nő. Ez azért van, mert az északi féltéken a Hold napsütötte oldala jobbról balra mozog.



10 Időjárás-előrejelzés

A készülék a légköri nyomás változása alapján előrejelzi a következő 12–24 óra időjárási viszonyait. Az időjárás-előrejelzés a légköri nyomásváltozáson alapul, és körülbelül 70–75%-ban helyes.

A következő ikonok jelennek meg:





MEGJEGYZÉS:

A beállítás után az időjárás-előrejelzéseket a következő 24 órában figyelmen kívül kell hagyni. Ez elegendő időt biztosít a meteorológiai állomásnak az adatgyűjtéshez, és így pontosabb előrejelzési eredményez. Az időjárás-előrejelzéshez hasonlóan az abszolút pontosságot nem lehet garantálni. Az időjárás-előrejelző funkció becslött pontossága körülbelül 75%-os, mivel az meteorológiai állomást különböző területeken való használatra tervezték.

11 Az eszközök elhelyezése

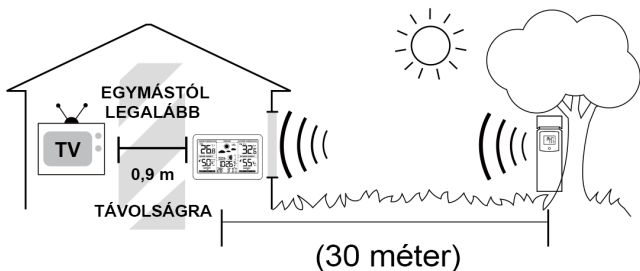
Mind a kijelzőegység, mind a kültéri érzékelő megfelelő elhelyezése kritikus fontosságú a termék pontossága és teljesítménye szempontjából.

A főegység elhelyezése

Tegye a kijelzőegységet száraz, szennyeződéstől és portól mentes helyre. A kijelző egység asztalon vagy egy pulton használva függőlegesen áll.

Fontos elhelyezési irányelvek:

- A pontos hőmérsékletmérés érdekében a készülékeket a közvetlen napfénytől és a hőforrásoktól vagy szellőzőnyílásoktól távol helyezze el.
- A kijelzőegységnek és a kültéri érzékelőnek 30 m-en belül kell lennie egymástól.
- A vezeték nélküli hatótávolság maximalizálása érdekében a készülékeket nagy fémtárgyaktól, vastag falaktól, fémfelületektől vagy más olyan tárgyaktól távol helyezze el, amelyek korlátozhatják a vezeték nélküli kommunikációt.
- A vezeték nélküli interferencia elkerülése érdekében mindkét egységet legalább 1 méterre helyezze el az elektronikus készülékektől (TV, számítógép, mikrohullámú sütő, rádió stb.).



A kültéri érzékelő elhelyezése

- Az érzékelőt a kültéri körülmények megfigyeléséhez a szabadban kell elhelyezni. Vízálló és általános kültéri használatra terveztük, azonban a károsodás elkerülése érdekében az érzékelőt a közvetlen időjárási hatásoktól és a közvetlen napsütéstől védett helyre kell helyezni. A legjobb hely a talaj felett körülbelül 1-2 méterrel, állandó árnyékban, és sok friss levegővel, amely körbejárja az érzékelőt.
- A kijelzőegységnek és a kültéri érzékelőnek 30 méteren belül kell lennie egymástól.
- A vezeték nélküli hatótávolság maximalizálása érdekében a készülékeket nagy fémtárgyaktól, vastag falaktól, fémfelületektől vagy más olyan tárgyaktól távol helyezze el, amelyek korlátozhatják a vezeték nélküli kommunikációt.
- A vezeték nélküli interferencia elkerülése érdekében mindkét egységet legalább 1 méterre helyezze el az elektronikus készülékektől (például: TV, számítógép, mikrohullámú sütő stb.).

A kültéri érzékelő hibaelhárítása

- Miután a főegység beállítása megtörtént, és a csatlakozás szinkronizálódott a kültéri érzékelővel, a főegység megkezdte a regisztrációs folyamatot. A regisztráció befejezése akár 3 percig is eltarthat, ekkor a kijelzőegység RF (rádiófrekvenciás) jelet keres a kültéri érzékelőtől. A kültéri érzékelő jelerőssége a kültéri érzékelővel való kapcsolat erősségét mutatja. Ha nincsenek oszlopok, vagy ha az oszlopok nem a maximális erősséggel (4 oszlopok) jelennek meg, próbálja meg a kültéri érzékelőt vagy a kijelzőegységet máshová helyezni, hogy jobb legyen a kapcsolat.
- Ha az RF jel elveszett és nem csatlakozott újra, a kültéri hőmérséklet és a páratartalom szintje a kapcsolat megszakadása után 1 órával elkezd villogni. Ha 2 óra elteltével sem sikerült a kapcsolat létesítése, a hőmérséklet és a páratartalom szintje helyett csak egy szaggatott „- - -” vonal jelenik meg.
- Az RF regisztráció kézi újraindításához nyomja meg és tartsa lenyomva a „CH” (CS) gombot 3 másodpercig. A kijelzőegység a következő 3 percben keresi az RF jelet.

12 Figyelmeztetés

UTASÍTÁSOK ÉS INFORMÁCIÓK A HASZNÁLT CSOMAGOLÁS KEZELÉSÉRE

Részítse előnyben a csomagolóanyagok és a régi készülékek újrahasznosítását. A termék csomagolóanyagai külön hulladékként ártalmatlaníthatók. Hasonlóképpen, a polietilénből (PE) és más anyagokból készített műanyag zacskókat adja át külön szelektív hulladékgyűjtő hely részére, újrahasznosítás céljából.

HASZNÁLT ELEKTROMOS ÉS ELEKTRONIKUS BERENDEZÉSEK ÁRTALMATLANÍTÁSA

Ezt a készüléket a 2012/19/EU sz. elektromos hulladékokról és elektromos berendezésekről szóló irányelvvel (WEEE) összhangban megjelöléssel látták el ezzel a szimbólummal a terméken és a csomagoláson, és azt jelzi, hogy a terméket ne a háztartási hulladék között ártalmatlanítsa. Az elektromos és elektronikus berendezések újrahasznosítására szolgáló gyűjtőhelyre kell vinni. Annak biztosításával, hogy ezt a terméket megfelelő módon ártalmatlanítják, elősegíti a környezetet és az emberi egészségre gyakorolt lehetséges negatív következmények elkerülését, amelyeket egyébként a termék nem megfelelő hulladékkezelése okozhat. Az ártalmatlanítást a hulladékártalmatlanítási szabályoknak megfelelően kell végrehajtani. A termék újrahasznosításával kapcsolatos részletesebb információkért forduljon az illetékes helyi hivatalhoz, a háztartási hulladékkezelő szolgáltatóhoz vagy az üzlethez, ahol a terméket vásárolta. A megfelelő hulladékkezelés, hasznosítás és újrahasznosítás céljából szállítsa ezeket a termékeket a kijelölt gyűjtőhelyekre. Alternatív megoldásként az Európai Unió egyes országokban vagy más európai országokban a termékeket visszaküldheti a helyi kereskedőnek, amikor egyenértékű új terméket vásárol. Annak biztosításával, hogy ezt a terméket megfelelő módon ártalmatlanítják, elősegíti a környezetet és az emberi egészségre gyakorolt lehetséges negatív következmények elkerülését, amelyeket egyébként a termék nem megfelelő hulladékkezelése okozhat. További részletekért forduljon a helyi önkormányzatához vagy a legközelebbi gyűjtőponthoz. Az ilyen típusú hulladék nem megfelelő ártalmatlanítása a nemzeti előírásokkal összhangban büntetést vonhat maga után.

Az Európai Unió országaiban működő gazdasági egységek számára

Az elektromos és elektronikus berendezések ártalmatlanításához kérje ki a forgalmazótól vagy a szállítótól a szükséges információkat.

Ártalmatlanítás az Európai Unió kívüli más országokban

Ez a szimbólum az Európai Unióban érvényes. Ha ártalmatlanítani akarja ezt a terméket, kérjük, vegye fel a kapcsolatot a helyi hatóságokkal vagy a forgalmazóval a helyes hulladékkezelési módszerrel kapcsolatban.

A törvény szerint biztosítjuk az elektromos és elektronikus berendezések visszavételét, feldolgozását és ingyenes, környezetbarát ártalmatlanítását a REMA Systém, a.s. társaság kollektív rendszerén keresztül. Ennek fő célja a környezet védelme az elektromos és elektronikus berendezések hulladékaiknak hatékony újrahasznosításával.

A gyűjtési pontok jelenlegi listája megtalálható a www.rema.cloud weboldalon.

Ez a termék megfelel az alkalmazandó EU-irányelvek összes alapvető követelményének. CE-jelöléssel van ellátva. Ez a jelölés azt jelzi, hogy a termék műszaki tulajdonságai megfelelnek a vonatkozó műszaki előírásoknak.

Az EU megfelelőségi nyilatkozat a következő címen érhető el www.eldonex.com

eldonex®



EU Prohlášení o shodě

Identifikační údaje o výrobci:	
Obchodní firma	IT TRADE, a.s.
Registované sídlo	Brtnická 148B/2, 101 00 Praha 10
IČO	27390411

Prohlašuji na svou výlučnou odpovědnost, že níže uvedená zařízení:

Elektrické zařízení	
Značka	ELDONEX
Název	Meteoanemometr
Model	EWS-1010-BK
Typ	EWTB6262
Účel použití:	Elektrické zařízení určené pro měření venkovní a vnitřní teploty, barometrického tlaku a předpovědi počasí.

je ve shodě s následujícími normami:

EN 50364:2018 EN 50663:2017 EN 52479:2010 EN IEC 62368-1:2020+A11:2020 ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11) ETSI EN 301 489-3 V2.2.3 (2023-01) ETSI EN 300 220-1 V3.1.1 (2017-02) ETSI EN 300 220-2 V3.1.1 (2018-06) ETSI EN 300 330 V2.1.1 (2017-02) EN IEC 55014-2:2021 EN IEC 55014-2:2021	EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021 EN 61000-3-3:2019+A2:2021+AC:2022-01 IEC 62321-3:2019 IEC 62321-4:2013 + AMD1:2017 IEC 62321-5:2019 IEC 62321-6:2015 IEC 62321-7:2015 IEC 62321-7:2017 IEC 62321-8:2017
---	---

a následujícími směrnici:

RED Directive 2014/53/EU, RoHS Directive 2011/65/EU, RoHS (EU) 2015/863

Poslední dvojitý roku označení výrobku značkou CE
25

Karel Fiala
Odpovědná osoba
Statutární ředitel
Funkce

Podpis
V Praze dne 10. prosince 2024
Datum



MANUFACTURER
HERSTELLER
VÝROBCE
VÝROBCA
GYÁRTÓ

IT TRADE, a.s.
Brtnická 1486/2
101 00 Praha 10
Czech Republic
tel.: +420 734 777 444
service@eldonex.com

www.eldonex.com

